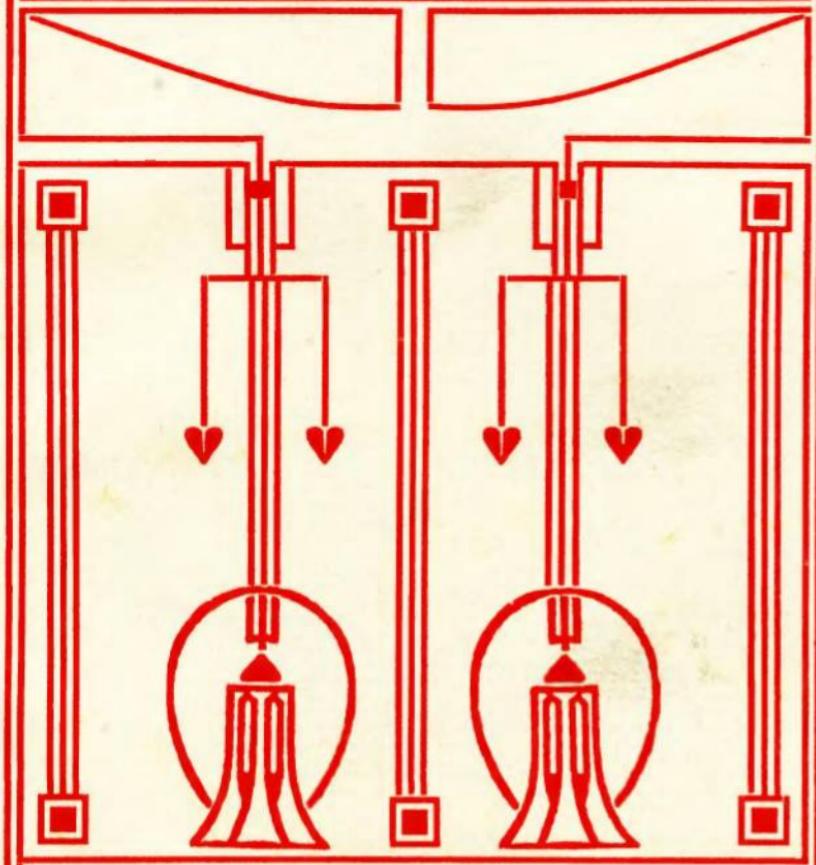


І. О. Бочковський:

Життя і світогляд Т. Г. Масарика

Масарик про Україну



Т. Г. Масарик:

Про так звану Диктатуру пролетаріату

Революція і большевизм

До чехословацького робітництва



Т. Г. МАСАРИК.

І. О. Бочковський:

Життя і світогляд Т. Г. Масарика
Масарик про Україну

Т. Г. Масарик:

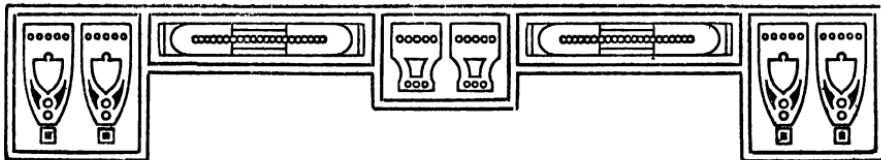
Про так звану диктатуру пролетаріату
Революція і большевизм
До чехословацького робітництва

1921 р.

Відень — Київ

З МІСТ.

I. О. Бочковський:	Стр.
Передмова	3
Життя і світогляд Т. Г. Масарика	5
Масарик про Україну	15
<hr/>	
Т. Г. Масарик:	
Про так звану диктатуру пролетаріяту .	24
Революція і большевизм	32
До чехословацького робітництва	37



Передмова.

На українській мові, о скільки мені відомо, крім нижче цитованої тут брошури: „Ідеали Гуманності“, досі принаймні книжно не були видані інші твори Масарика, або принаймні вибір з них. Ми вже не раз звертали увагу на неминучу необхідність видати по українськи хоч би найважніші з праць Масарика, головно однак ті, що відносяться до соціальної і національної проблеми, отже щось на зразок „Читанки Т. Г. Масарика“, яка нещодавна вийшла по чеськи та в якій дуже систематично і програмово з'ясовано майже все найважніше з писань Масарика і що характеризує його наукову та громадську, а передовсім літературну діяльність під всіми важнішими оглядами.

Поки це станеться, слід було б присвоїти українській літературі принаймні те з творів Масарика, що має часове і загально європейське значіння, отже може бути дуже вжиточним і для українського загалу. Кермуючись цею думкою, ми вважали в першу чергу необхідним переложити нині вже дуже відомі і в цілій Європі, три його нариси з приводу російського большевизму та революції, які в українському перекладі були опубліковані на сторінках віденської „Волі“. Це є передовсім його промова до Пржібрамських шахттарів, сказана 17 24-го вересня 1920 року, відтак дві статті про большевизм, з яких перша поміщена була на Свят-вечір (1920) у моравському щоденнику „Lidové Noviny“, а друга у новорічному (1921) числі пражського щоденника „Cas“. Ці три нариси переложені були на англійську і французьку мову (а саме в журналах: „Easteru Europe“ та „Revue de Genève“), а відтак були також видані Югославіями і цими длями вийшли в російському перекладі у Празі; по чеськи появилися книжно вже раніше, під заголовком: Т. Г. Масарик: „Про большевизм.“*)

Говорити про їх значіння для українського загалу під цей час було б зайво, бо мало яка країна, або народ, зацікавлені в зрозумінню і з'ясуванню проблем большевизму більше ніж Україна та Українці. З другого боку в чималій вже публістичній і науковій літературі про большевизм мало хиба знайдеться більш вичерпуючих по змісту критичних розвідок про большевизм, ніж оці три нариси президента Масарика, що в одній особі злучає в особі знавця і найліпшого

*) O bolševictví — (Praha 1921) у „Knihovnická Služba“. ч. 1.

дослідника наукового марксизму (дивись його велику монографію — „Суспільна справа”), а поруч з цим є одним з найглибших знавців російської проблеми в цілій її розтягlosti, ріжноманітності, а насамперед що до її психо-фільософічного змісту. (Порів. його новітню велику монографію „Росія і Європа”).

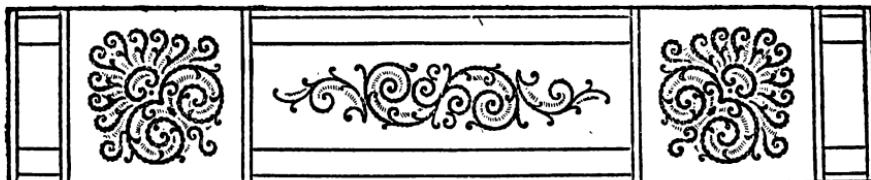
Ці критичні уваги през. Масарика про большевизм перекладчик передовсім адресує українській соціалістичній і революційній інтелігенції, а головно українській молоді, якій доведеться краще закінчувати велику будівлю української самостійної держави, ніж як її роспочали — (зрештою в дуже тяжких і неприхильних відносинах) — будувати її попередники. Українська інтелігенція соціалістично і революційно виховувалася головно під впливом Росії і на російській (оригінальній чи перекладній) літературі. Не диво тому, що дуже часто її партійна ідеологія і світогляд були лише українськими (до речі не завжди добрими) перекладами московського оригіналу, що відтак і де в чому дуже фатально відбилося на перших спробах українського державного будівництва і, що навіть страшним тягарем лежить на теперішній її ідеологічній безрадності. Самостійна Україна державно і національно вимагає також самостійного думання і самостійної соціалістичної і політичної ідеології, або принаймні самостійного перероблювання, переживання і пристосування до українських інтересів чужих світоглядів. Під цим оглядом еманципація української думки головно соціалістичної і революційної — від односторонньої залежності од Москви є передумовою справжнього думкового осамостійнення української суспільності. В цьому напрямі дуже доброю знадібкою і засобом можуть бути публіковані тут книжно критичні уваги през. Масарика про большевизм і це головно з цеї причини вони були переложені на українську мову. З ними не муситься конче в усім згоджуватися, але в них є сила багатих і плідних думок, тому кожна людина, що цікавиться сучасною східно-европейською трагедією, що є заразом і трагедією України, мусить конче їх прочитати.

Про писання Масарика було дуже влучно сказано: „Його книги — це як великі розложисті дерева, багато обвішані овочами. Затруси де хочеш, і відразу одним тяжким потоком посипиться з гори безліч думок, але не вченіх та абстрактних, сірих теорій без відношення до життя, лише навпаки повних най-енергічнішого міцного відношення до життя, повних соку, що відразу можуть бути перетворені в кров та здорову життєву енергію“.

До цих нарисів през. Масарика про большевізм перекладчик долучає біографічну шкіцу про особу та життя президента, що торік друкувалася у „Волі“ з нагоди 70 роковини його уродин, а відтак спеціальну, ново написану, статтю про відношення Масарика до української проблеми, що так само надрукована була у „Волі“ (1921, т. III).

Прага, 19/VII. 1921.





Життя і світогляд Т. Г. Масарика.*)

Шукай правду, слухай правди, учись правлі,
люби правду, говори правду, перестерігай правди,
борони правди аж до смерті!“

Ян Гус.

Отці слова, що були провідним життєвим гаслом одного з найбільших велетнів чеського народу, є також керовницею думкою життя та діяльності найвизначнішого Чеха нового часу — давнішого професора, а нині першого президента Чехословацької Республіки — Т. Г. Масарика.

Тяжко хиба знайти точнішу а заразом відповіднішу характеристику наскрізь своєрідної індівидуальності ідейного проводиря новочасної Чехії від тої, що з'ясована є у вище наведеному афоризмі Івана Гуса.

*.) Масарик походить з убогої словацької сім'ї. Уродився 7. березня 1850 року в Годоніні на Мораві. Після скінчення двох клас реальної школи в Густопечу, мав стати народнім учителем. З огляду однак на свій дуже молодий вік, він не міг одразу лістati шкільної посади, і тому батьки, не покладаючи великих надій в його педагогічну карієру, рішили зробити з його римісника. Задля цього вони післиали його на nauку до одного слюсаря до Відня, а коли молодий Масарик, не маючи жадного нахилу до слюсарської штуки, втік з наддунаїської столиці до дому, батьки послали його знову на вчення до одного місцевого коваля. Однак і тут Масарик більше цікавився книжками, ніж nauкою підковування коней, так, що врешті, послухавши ради одного з бувших його учителів, що в молодому хлопці відчув неаби-який хист та здібність до дальшої освіти і nauки взагалі, батьки послали його до гімназії в моравському Берні, де він студіював тільки до шостої класи, а відтак мусів покинути цю школу з причини конфлікту з директором на ґрунті свого послідовного правдолюбія. (Масарик, від дитячих літ дуже релігійна людина, в гімназії зневірився в церковно-релігійній формалістиці і відмовився від дальшої участі в церковних обрядах, обовязкових для школярів. З огляду на те, що він був добрим учеником, його з початку намовляли до „залишення цієї демонстрації всілякими єзуїтськими софізмами. Одного разу закликав його до себе директор й почав красномовно переконувати, що поки Масарик в гімназії, то для загального спокою мусить, як решта учеників, ходити до церкви, «повідатися й т. д., але, що, очевидно, все це тільки дурниці: серіозно прецінъ цих церковних справ не може брати жадна інтелігентна людина, що й він сам не вірить в оці всі церковні фокуси, але формально з огляду на службові обовязки мусить їх робити... Масарик все це дуже уважно вислухав, а коли директор скінчив, він спокійно завважив: „Хто поступає проти

Бо і справді — під прaporом правди в постійному шуканню та прямуванню до неї, в непримирній боротьбі зі всім та всіма, що і хто стояв на перешкоді до її побіди, або що спокушався її загасити, чи принаймні на час хочби причинити щораз більше дужчання життєтворчих її проміннів — сформувалася та дозріла, виразно своєрідна, під кожним оглядом гармонічна, залізно одноцільна особа чеського вченого, політика, національного і суспільного діяча, а врешті, після повстання самостійної чехословацької держави (головно його заходами та заслугою) першого та довічного її президента — Т. Г. Масарика.

Однак ця правда не була для нього лише абстрактною ідеєю, або якоюсь теоретичною проблемою. Йому ніколи не розходилося тільки про виключно наукову правду, отже якусь правду *in abstracto*, або, як що можна так висловитися — правду задля правди. Для батька чеського реалізму немає слів, зasad, клічів — без діла. Чин і праця взагалі — це, на його думку, найкращий критерій гасел і принципів. „Любов“ — каже він — „це праця, ділання, енергія“. Однак не праця задля спорту або механічного заповнення часу, чи задля знищення нудьги. Навпаки, це має бути систематична і доцільна праця — здебільшого навіть дрібна щоденна робота, якої завданням є перемога найпоширеніших і найвизначніших „мікробів зла та біди так само моральних як і фізичних“.

„Праця“ — пояснює Масарик — „не є ідеалом, не є останньою метою. Є засобом... Праця, це дрібна, неприємна робота. Праця є те, чого ніхто не хоче робити...“

Власне цеї молекулярної щоденної праці, а не якихсь надзвичайних вчинків та героїчного мучеництва, вимагає від нас, передовсім на думку Масарика — „людство, народ, сім'я, партія, товарищі...“

свого переконання, є — шахрай!“ „Можемо собі уявити ефект цих слів. Пан директор наразі оставшівся, відтак позеленів, а потім опамятився й з кулаками кинувся на Масарика. Але цей не дармо був словацького роду. Він вмів вхопити з під печі коцюбу й замахнувся на директора з вигуком: „Не займайте!“ Очевідно що після цього інциденту йому довелося шукати собі захисту в іншій гімназії й, він перевівся задля докінчення середньої освіти до Відня). Після зłożення матури у Відні, Масарик від року 1872 до 1876 студіював у віденському університеті з початку клясичну фільольгію, а відтак фільософію, узискавши в року 1876 степень доктора фільософії за розправу про „Істоту душі у Платона“. Задля дальшої вищої освіти він працював потім в ліпському університеті. В часі свого побуту в Ліпську він запізнався зі своєю майбутньою дружиною (міс Гарріг), з якою одружився після габілітації при віденському університеті на доцента фільософії. В року 1882 Масарика покликали на надзвичайногопрофесора фільософії до новозаснованого чеського університету у Празі. З огляду на свою громадську і політичну діяльність — в урядових сферах слідкуваної з очевидною ворожеччиною — Масарик доперва після 18 років став звичайним професором, ані одного разу не бувши вибраним на ректора, або бодай декана якогось факультету чеської *Alma mater*. Пару разів йому пропонувана була професура за кордоном (в Америці, Німеччині, Англії). Ці пропозиції він однак завше відкидав, позаяк уважав своїм обовязком, працювати для Чехів і поміж Чехами. — Масарик написав чималу низку наукових й публістичних робот з фільософії, соціології, чеської історіософії та політики. Ми наводимо тут список головніших з них: „Самогубство як масова поява модерної цивілізації“, 1871 (габілітаційна праця, видана відтак книжно в чеському перекладі), — „Теорія конкретної логіки“ (класифікація і система наук), 1875 (по німецьки і по чеськи). — Чеське питання: „Прямування та ідеали на-

„Працювати“ — підчеркує він далі — „це значить, відпирати зло й то послідовно. Скрізь та все і насамперед зло у зародку. Це не значить бути радикальним, але витревалим. Я сказавби: не боятись. Зі страху люди допускаються насильства, з ляку брешуть. Тиран і брехун лякаються, а кріпак є той, хто робить насильства.“

Була вже звернена увага на те, що одноцільність є майже найхарактеристичніша прикмета вдачі Масарика. Саме в цьому стійному прамуванню його до згоди між словом та ділом, теорією і життям — до всестороннього розвитку всіх елементів людської індивідуальності — найяскравіше проявляється ця його риса.

Тому він у своїх працях спеціально підчеркує потребу такої одноцільності в життю людини, формулюючи її змисл таким чином: „Гармонійно розвинена людина потребує науки, мистецтва, літератури, філософії, політики, етики і релігії. Релігія, це концентраційна сила духа: має зосередчувати все внутрішнє життя і поодинокі його складові елементи.“

„О скільки можливо“ — єдже він в іншому місці — „всі наші сили і здібності треба плекати гармонічно. Отже не лише духа, але і тіла...“

Дуже влучно схарактеризував тому Масарика визначний чеський есейст і критик проф. Шальда, яко великого гармонізатора та організатора. Масарик бо дійсно є невтомим пророком та каменярем творчого життя. Вся його теоретична і практична діяльність завжди проводилася під знаком життя. Сам він одного разу зазначив, що в його писаннях немає ані одного рядка, не викликаного потребами реального життя.

Відповідно до цього, його фільмографічний реалізм є власне синтетичним світоглядом людського життя во всій ріжноманітності цього останнього. Свій реалізм він засновував сам такими словами: „Реалізм є спробою злодувлення

ціонального відродження", 1895. — „Карль Гавлічек, прямування та ідеали політичного від родження", 1896. — „Соціальне питання": (Відома критична його монографія про марксизм), 1898 — „Ідеали гуманости", 1902. (Знаменитий популярний виклад основ світогляду Масарика. Ця брошюра переложена на кілька мов, у тім числі теж на українську). — „Ян Гус, наше відродження та наша реформація", 1903 (ІІІ. вид.). „В боротьбі за релігію", 1904. — „Національна фільософія повітнього часу". 1905. — Американські виклади", 1908. — „Наука і релігія", 1908. — „Австрійська за кордонна політика і дипломатія", 1911. — Перед війною вийшли два томи монументальної праці Масарика: „Европа і Росія", безперечно найкращого твору у світовій літературі про російську проблему. Нещо давно вийшов перший том цеї праці по чеськи й по англійськи. До друку підготовлюється витяг з неї на мадярській мові. Варто було б деякі ІІ частини видати також в українському перекладі. А загалом слід було би влаштувати на українській мові систематичний вибір з писань Мазарика зі спеціальною увагою до того, що відноситься до національного відродження, бо це могло б мати неабияке виховуюче значення для майбутньої теорії та практики українського відродження. — В часі війни Масарик видав програмову політичну річ: „Нова Европа" (по французькі та англійські), отже працю, що заслуговує як на найсеріознішу увагу з боку політиків і фахових дипломатів. — Про Масарика існує вже величезна література, передовсім чеська. Повній ІІ огляд можна знайти в дуже гарній популярній новітній праці д-ра Я. Долежала: „Масарика життєвий шлях", Брно 1920. У цьому році вийшов дальший, другий том цеї незвичайно цікавої біографічної праці, що в потеперішній літературі про Масарика без сумніву є найкращим твором.

Зрозуміло відтак, чому Масарик присвятив спеціальну увагу супільній справі і чому сам був одним з перших працьовників з інтелігентських кол в повстаючому чеському соціалістично-робітничому рухові. Він був одним з за-кладувачів чеської соціальдемократичної преси і з перших її співробітників. Задля цього руху працював просвітньо і політично. З початку помагав і фінансово, хоч його грошевий фонд завжди був дуже обмежений.

Соціальну проблему, як і все в життю, розумів Масарик по своєму, себто синтетично та гармонійно. Тому він не міг ніколи погодиться з клясовою концепцією суспільного питання в марксизмі і взагалі з занадто альгебраично-схематичним характером цеї соціалістичної доктрини.

„Соціальна справа“ — каже він в своїй відомій праці „Sociální otázka“ — не є питанням одного клясу та касти, але справою всіх. Уступити перед наступом робітництва через признання загального виборчого права було б лише частковим і негативним вирішенням цеї справи; це питання однак треба полагодити вповні і позитивно. А це значить що треба просвітлити та загріти голови і серця всіх; це значить, що треба конче перемогти егоїзм. Соціальна проблема є питання моралі і неморальності, є питання про насильство та активний гуманітаризм.“

Фільософія гуманності творить центральну точку світогляду Масарика. В неї вкладені найзаповітніші його думки та погляди про істоту людського постуpu та головні двигуни людського розвитку. „Модерна людина“ — починає Масарик свою цитовану вище брошуру „Ideály ľudanity“ — „має чарівне гасло „гуманності“, „людяності“, „людскості“ й цим гаслом вона висловлює тут певно так, як середновічна людина всі свої бажання з'ясовувала словом „Християнин“. Масарик показує далі, як ці гуманітарні прямування нового часу передовсім проявлюються у сфері сучасних національних та соціальних стремлінь.

Як він дивиться на істоту соціальної проблеми, ми бачили вже вище. Як він розуміє основу новочасної національної проблеми, видно з цих його слів: „В міру зросту тенденцій національного розвитку держави ународовлюються. Нація є державо-творча, або іншими словами: кожен нарід прямує до політичної самобутності, якої потребує і мала нація... Бажаємо політичної самостійності, щоб не бути під чужою курателлю. Так само, як поодинока людина хоче бути своїм власним паном, так і нарід. Підвадиною цих змагань має бути усвідомлення народу.“

Згідно з цею своєю національно-самостійницькою фільософією Масарик в часі війни на еміграції став на чолі чеської-революційно-визвольної акції, що увінчалася найповнішим успіхом, головно дякуючи його майже геніальному передбаченню ходу та висліду всесвітньої війни й відповідно до цього пристосованої політичної та дипломатичної чеської акції за кордоном.*)

*) Дуже цікаві що до цього слова англійського відомого публіциста Сетона Уатсона, характеризуючі Масарика якого політика під час війни: „Програма, яку мені дав Масарик під розвагу під час тайної зустрічі в одному роттердамському готелі в жовтні 1914 року“ — каже він — „була здійснена майже до останньої букви у жовтні 1917 року... не буде підлешуванням, але чистою правдою, коли я скажу, що нема в Європі другої людини з такою відвічальністю, що так широко та ясно окреслила не лише чеську, але й європейську політику...“

Гуманітаризм Масарика, як і вся його фільософія, є очевидно наскрізь реальний та активний. В цій його теорії людяноти немає ані краплі фразеольо-гічної романтики чи надземного містичизму. „Гуманість — каже він, не є доктриною про непротивлення злу. Навпаки — зі злом треба скрізь і завше без проволоки боротися, однак з захованням особистої гідності... Треба лихо перемагати добром. Треба завжди і послідовно засуджувати кожне насильство. Але боронитись можемо, маємо і мусимо. В найгіршому випадку навіть залізом. Слід однак уникати зачіпного насильства — нових насильств.“

У світогляді Масарика — як на це була вже звернена увага вище — величезне значіння має релігія. Він від дитячого віку був глибоковіруючою людиною. На його думку, більшість соціальних недомагань нашого віку — (між іншим і масовий зріст самогубств) саме обумовлена є атеїзмом або релігійним індиферентизмом. „Суспільність без релігії — каже він — не може існувати.“

В своїх писаннях Масарик докладно з'ясував своє відношення до релігійної проблеми. В одній зі своїх менших розвідок („В боротьбі за релігію“) він каже: „Вірити — це значить вірити в щось або комусь: не має однак іншого авторитету крім науки та знаючих людей... Церква не вистарчає вже нам зі своєї наукою, керовництвом, моральністю.“

На іншому місці цеї самої праці пише він: Шо до змісту — то релігія є розвязуванням проблеми вічності. Однак вирішуванням її не лише в області теорії, але і на практиці, позаях проблема вічності має бути людиною переживана. Релігія — це життя *sub specie aeternitatis*, познавання сенсу життя, нашого відношення до світа, до дійсності.

Релігія є осередком та керовницею духововою силою життя, є боротьбою за нове життя, за нові вищі життєві вартости...

... Релігію треба переживати.

Вона жадає гуманітарної етики, глибшого погляду на родинне життя, шляхетнійшого розуміння подружжя і більшого поглиблення в сфері суспільних відношень ...“

Цікавим є відтак погляд Масарика на істоту бога. Він висловив його у своїх американських викладах. „На мою думку, те, що ми называемо богом або вічною силою і т. д. є поняттям зовсім суб'єктивним. Хтось закине: Як може модерна людина вірити в бога? Я не вірю сліпо: для мене теорія про бога є научною гіпотезою, і тому мій бог є інший, ніж бог теольгічний.“

Словом, вищез'ясоване Масариком розуміння релігійної справи є чимсь зовсім індивідуальним та суб'єктивним. Це власне гармонічно-синтетичний світогляд. Як прихильник еволюціонізму Масарик є тої думки, що релігія, як і все у космосі, — підлягає зяконам еволюції, що отже вона перетворюється, змінюючи свої форми та зміст, але не може зовсім загинути. .

Проти офіційної церковщини Масарик був ще від гімназії. Попи і клерики уважали його своїм найнебезпечнішим ворогом та безбожним атеїстом і деморалізатором студентської молоді. В 1906 р. 308 католицьких ксьондзів виступили проти нього судовим процесом саме за деморалізацію молоді та поширення серед неї противрелігійного думання... Чи можна уявити собі під адресою Масарика щось більш пародокального або перфідного, ніж ці заходи жерців релігій-

ного бюрократизму!.. У своєму „Дзеркаль катехетів“ він дав знамениту відправу на цю ксьондзівську безличну напаст.

Як вже була мова вище, що найбільше характеризує Масарика як людину, в чому величезне значіння його життя та діяльності — це є дивуюча згода у нього поміж словом та ділом, теорією і життєвою практикою. Як ми казали вже: його філософія людяноти завше була активною. Він так щиро перенявся нею, що для нього все, що людське, було своє, а не чуже, що проти кожного насильства чи неправди вінував своїм обов'язком виступити з протестом та з енергічною протиакцією. За останніх сорок літ не було майже в Чехах та Австрії ніякої важнішої справи, в якій би Масарик не виступив в обороні покривдженіх і правди.

Згадаємо лише його протиантисемітську кампанію в 1899 р. з приводу відомого процесу Гільснера, коли Масарик мусів безоглядно боротися та доказувати безпідставність ритуального забобону, за що вуличний патріотизм обкідував його болотом та обвинувачував в національній зраді і запроданності Жидам. Хтось з палкіх патріотів чеських назвав тоді свого пса Масариком задля більшого заманіфестування свого національного обурення . . . *

У віденському парламенті Масарик рішучо виступив проти реакційних спроб клерикалів з Люєгром на чолі опанувати вище шкільництво в Австрії. Відтак у 1908 р. він забирає голос у відомій афері проф. Вармунда. В 1909 р. Масарик енергічно заангажувався в славетнім загребськім процесі з приводу т. зв. великосербської пропаганди в Австро-Угорщині, а потім в аналогічному процесі віденського історика д-ра Фрід'юнга.

В 1910 р. Масарик розпочав в парламенті, а відтак в делегаціях, систематичну кампанію супроти провокаційної закордонної політики Австро-Угорщини, особливо щодо Сербії та югославянської справи загалом, безоглядно демаскуючи злочинність і безприкладну ігноранцю австро-угорської офіціяльної дипломатії, що сфальшованими документами хотіла виправдати підготуваний напад покійної чорно-жової монархії на сербську державу. Масарик, вже тоді передбачав, що ця безглаздо-агресивна політика веде габсбургську монархію до неминучого занепаду і в цьому сенсі, на передодину всесвітньої катастрофи, він поставив діагноз майбутнього розпаду наддуайнської великороджави.

З інших політичних виступів Масарика спеціальної уваги заслуговує його участь в боротьбі за виборчу реформу в бувшій Австро-Угорщині, що найвищого напруження досягла наприкінці 1905 р. у звязку з першим всеросійським страйком. Масарик не лише словом і пером боронив необхідність негайного вирішення справи виборчої реформи в демократичному дусі, а в критичний момент — під час бурхливих падолістових подій в Празі — він один з чеської неробітничої інтелігенції — демонстрував на вулицях чеської столиці у робітничому масовому поході за негайне полагодження цеї палкої справи, з приводу чого мав, очевидно, неприємні конфлікти з пражською поліцією.

Ось низка фактів, характеризуючих першого чеського президента, як людину і громадського діяча. Саме в з'ясованих вище його виступах яскраво проявлюється його наскрізь вселюдська громадськість та його вірне служення правді. Тут найкраще можемо пізнати його як людину діла, для якої слово — „клич“ є життєвим імперативом . . .

Масарик не знає і не допускає жадних компромісів. Від дитячого віку — як ми це вже бачили — є він вірний цій прикметі своєї вдачі. Богато особистої давнішої непопулярності і неприємностей у свому приватному, як і прилюдному життю — завдячує Масарик власне цій своїй безоглядній широти та обороні правди за кожну ціну і в кожному випадку. За це викинули його з берненської гімназії, за це не раз проклиниав його власний народ, як зрадника і ворога, бо він безоглядно і силоміць пхав свій народ на шлях всеєвропейського поступу та культури, безупинно поборюючи фальшиві національні „святощі“ і безжалісно поваджуючи мертвих національних фетишів.

Найtragічнішою в його життю була славетня його, але страшно непопулярна — боротьба проти відомих сфальшованих рукописів (зеленогорського і кралодворського), що мали бути історичним доказом стародавності чеської славянської культури (датуючи, мовляв, з тих дуже старих часів, коли Німці ще іли жолуди і були варварами), та які весь чеський патріотичний загал майже ідолопоклонническиadorував, добачаючи в них свого роду національну панацею і в кожному випадку національне „табу“:

Для Масарика однак не існують ніякі незайманні святощі — „табу“. До всього він підходив завжди зі своєю методою аналізу та критики. Скрізь він дошукувався ядром, форму уважаючи за щось другорядне. Всі культурні вартості він перешаував, з під ножа його критики кожна з них виходила не лише у новім вигляді, в повному пристосуванню до вимог новочасної науки, але й що є важніше — з новим змістом, відповідаючим культурно-національним та суспільно-політичним потребам і прямуванням нашої доби.

Жадна важніша справа не упикла його аналізу. Проблема патріотизму і національна, суспільна і жіноча справа, питання релігії та етики, літератури, мистецтва та естетики, політики та економіки і т. д., словом, весь обсяг сучасної культури — був через нього зревідований.

Не підлягає сумніву, що новочасне чеське національно-культурне і політично-суспільне життя під впливом критично-творчої праці Масарика було грунтово змінене, як що до свого загального характеру так і розвиткових тенденцій, а саме в напрямі національної европеїзації, суспільної демократизації та наукової обґрунтованості.

Так само критично підійшов він до справи автентичності вище згаданих патріотичних рукописів, маючи вже сумніви щодо їх оригінальності зі своїх віденських студій у проф. чеської мови Шембера. Він отвертим листом в 1886 р. закликав чеських вчених, а насамперед знаменитого чеського фільолога проф. Гебауера, до наукового аналізу автентичності цих неначе стародавніх памяток чеського письменства.

Ця боротьба проти сфальшованих рукописів велася ним, звичайно, під пра-пором правди і проти патріотичної брехні. Своє зasadniche становище до цього і на адресу тих, хто закидував йому дискредитацію власного народу перед цілим світом, Масарик обяснив словами Гуса, що „о скільки правда не може бути виявлена без ганьби, то краще прийняти цю ганьбу, ніж покинути правду“. „Честь народа — додав він до цього від себе — жаде, щоб ми пізнавали і боронили правду. Є більшою відвагою і заслугою призвати свої помилки, ніж боронити ошуканство, хоч би в його вірив весь народ.“

Об'єктивний науковий аналіз виявив сфальшованість обох священих рукописів. Але чеська суспільність не хотіла цього признати і вона зі звірячою майже лютостю накинулася на Масарика, як на ініціатора протирукописної акції.

„Йди к черту, проклятий зраднику! — в цьому заголовку вступної статті одного з впливових чеських часописів дуже вимовно висловлена є шалена ненависть супроти Масарика тодішніх патріотичних чеських кругів. Масарик однак непохитно, як др. Штокман, до кінця витримав цю протирукописну кампанію.

Ще не раз відтак патріотична вулиця лютувала та обливала помиями на клепів великого організатора і будівничого Нової Чехії. Називала собак його прізвищем, або перекручували це на маце срик (від маце с) в часі його проти антисемітської боротьби. Навіть в університеті аранжовані були проти нього дикунські демонстрації. Був вже час, коли Масарик зліквідував всі свої справи та навіть спакував ріchi до подорожі за кордон, гадаючи покинути невдачу свою батьківщину. Але почуття собачого, мовляв, обовязку до власного народу примусило його залишитися в Празі, не зважаючи на все, і далі іти власним шляхом майже проти всіх.

Nemo propheta in patria sua — цим відомим реченням можна було затитулувати більш як 30-літню незвичайно богату і плідну працю Масарика перед війною задля поглиблення та поширення національного відродження чеського народу.

Перед десяття роками, під час святкування 60-річчя його уродин, він цю гігантську роботу назвав скромно лише *вступом до справжньої праці*, висловивши переконання, що доживе до 80 років...

І справді — як це показала безприкладна майже геніяльна організація їм чехословацької визвольної акції під час війни — те, що він зробив перед 1914. р., було лише вступом — передмовою до завершення його національної місії — до виборення самостійності чехословацького народу.

Масарик став на чолі чеської національно-революційної акції. Це очевидно було в інтенціях національних прямувань чеського народу, але в очевидній суперечності з вимушеною офіційною політикою чеського представництва в Австро-Угорщині, що змущене було до чорно-жовтого лоялізму, до дезавудування антанськофельської акції „злочинного і бідолашного Масарика“, кажучи словами австрійського міністра закордонних справ гр. Черніна.

В цьому була власне трагедія Чехів під час війни, а рівночасно цей конфлікт страшно утруднював політичну працю і положення Масарика за кордоном.

Сам він у першому своєму посланню до народу після повороту з еміграції ось як з'ясував мотиви і причини свого політичного поступу в часі війни.

„Мені особисто було ясно — казав він — що не можу і не смію на далі бути за Австро-Угорщину. Правда, з початку я не був досить здецидованим задля діла, я відчував велику відвічальність, числючися з евентуальним програнням; але наші жовніри, що противилися службі і переходили до Антанти, злочинне страчення наших людей, що тішилися з обіцянок руського генераліссіма і взагалі весь цей апарат віденської тиранії, спонукали мене до здецидовання. Я радився окремо з політичними приятелями, позаяк партії були задушенні; заїхав до Відня, щоб переговорити зі серйозними австрійськими Німцями, чого вони саме сповідаються від війни на випадок побіди; два рази я побував в Голяндії, про-

їхав через Німеччину і там, о скільки це було можливо, інформувався. В середині грудня 1914. р. я поїхав до ще нейтральної Італії, а звідти до Швейцарії. Я гадав, що мені ще вдасться повернути до Праги, щоб поділитися здобутими інформаціями, але це вже було неможливо. Так отже я лишився у Женеві, а в осені 1915. р. від'їхав на стало через Париж до Льондону, звідки міг їздити до Парижа... Минулого року в маю мені треба було поїхати до Росії, звідки в березні цього (1919. I. Б.) року через Сибір я заїхав до Японії, а з Японії до Сполучених Штатів, звідки, після семимісячного побуту, покликаний нашим урядом вернувся, після чотирох років, яко перший президент чехословацької республіки...

Чудна, непередбачена мандрівка навколо світа, а в дійсності пропагаційна подорож з метою позискання всього антанського світа для нашої національної справи і для нашої політичної програми, основною точкою якої було розторошення Австро-Угорщини, а таким чином — зольовання Німеччини і змущення її до того, щоб вона врешті задоволилася власною своєю національною державою. Бо про це прецінь росходилося. Австро-Угорщина була сильною, але також і слабою сторінкою Німеччини.

Ми зорганізували за кордоном всі наші емігрантські кольонії та розпочали продуману устну і публіцистичну пропаганду та дипломатичну діяльність. Але політика, а спеціально революція, не є можлива без гроша — і під цим оглядом помогли нам наші земляки з Америки та з Росії. Хочу з натиском зазначити, що ми від союзників не взяли ані крейцара — підчеркую це тому, що наші вороги говорять про російські, англійські та інші гроші. Так само далі констатую, що ми за весь цей час не вжили ані одної неправди ~~супроти наших ворогів~~, ані одної з т. зв. дипломатичних хитрощів; — так чесна політична боротьба, так чесна революція — осмілююсь це сказати — сливе чи десь була зроблена..."

Отже і революцію робив Масарик — як і все у свому життю — під правором правди та чистими засобами.

На один момент треба при цім конче звернути увагу. Цю боротьбу за самостійність свого народу він принципіально широко обґруntував на своїй давнішій філософії людяності і хоч це вузьким націоналістам може видатися навіть парадоксальним — на космополітичних засадах національної рівноправності і випливаючого з цього права т. зв. малих та поневолених народів на повну незалежність, що, на думку Масарика, — є передумовою справжнього поступу та демократизації людства...

Чеський нарід доперва тепер починає розуміти і оцінювати безмір значення справді величеської праці Масарика для його добра і щастя. Він добачає врешті, як цей прононсований національний „еретик“ протягом майже сорок літ невтомної і безупинної систематичної праці, науково обґруntованої на історичному досвіді минувшини та на розумному передбачанню можливої майбутності, заложив непожитній фундамент під сьогоднішню державну будівлю чеської самостійності.

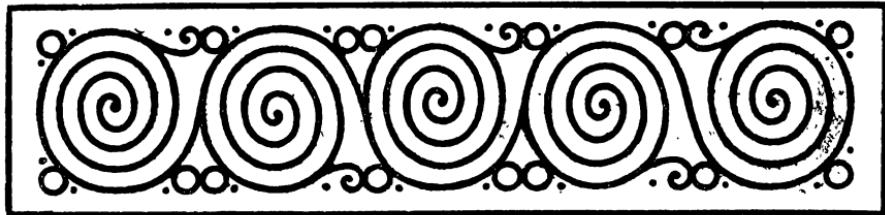
Було та є великим щастям чеського народу, що в критичному періоді всесвітньої катастрофи проводарем його стала людина з таким політичним генієм, широким світоглядом і науковим досвідом, як Масарик, про якого відомий бельгійський вчений проф. Сарольєа недавно влучно написав: „Масарик це герой у сенсі ідеалів Карляяля, він є передбoreць за правду, справедливість і відвагу.

Він злучає в собі прикмети Юрія Вашінгтона з власностями Александра Гамільтона.“

Є не меншим щастем, що ліквідація війни у Чехословаччині діється під певним та розумним його проводом. В чеському народі курсує легенда, що Масарик буде жити, доки народ його потребуватиме. Сам він перед десятьма роками висловив думку, що доживе до вісімдесятих роковин.

Можемо отже висловити надію, що протягом восьмого десятка свого життя Масарик довершить і закріпить монументальну будівлю свободи і незалежності чехословацької держави та народу.





Масарик про Україну.

Погляди і становище Масарика до української справи природно і зрозуміло мусяТЬ цікавити широкий український загал; і тому те і друге вимагало б докладного з'ясування во всьому розвиткові та в деяких змінах. Цей нарис не претендує однак на вичерпання вищезгаданої справи; його завданням є лише загально представити думки Масарика про українську проблему. Все ж таки, хоч і коротко, постараємося з'ясувати їх з початку; отже не маючи на думці лише поглядів президента Масарика, але також професора і політика, що перед війною мав нагоду кілька разів висловитися з цього приводу прилюдно і у своїх писаннях.

Масарик на українську справу*), як і на національну проблему в її конкретних проявах загалом, задивлювався зі становище свого фільозофічного реалізму, себто, беручи під увагу і числючись лише з тим, що є, а не з тим, що мало бути, чи є бажаним.

Це його об'єктивне становище все ж таки — і спеціально що до українського питання — закрашувалося су б'єкти вно його великим особистим зацікавленням і навіть захопленням російською проблемою та життям, що зрештою він сам підчеркує у своїй монументальній монографії „Росія і Європа“, кажучи: „Росія була для мене найцікавішою країною: побут в Росії мене значно більше здивував, хоча я і славянин, ніж перебування в якісь іншій країні.“ (І. т., стр. 10 чеського видання.) Масарик від шкільних часів був великим русофілом, як переважна більшість чеської інтелігенції. Коли однак русофільство чеського загалу здебільшого було і лишилося некритичним, сітузіястичним, властиво кажучи — інстинктивним панслявізмом, — русофільство Масарика, що після Гавлічка-Боровського з посеред Чехів найкраще пізнав справу Росію (де він загалом бував чотири рази) — було очевидно зовсім іншого роду, себто — реально критичним. Воно неначебто хемічним методом розаналізувало русофільсько — панслявістичне

*) Цікаву статтю про відношення Масарика до української справи торік замістив у пражській „Tribuně“ (30.V. 1920) чеський публіцист Ф. Заплетал, — (Див. F. Zapletal: Masaryk o Ukrajině.)

захоплення Чехів до бувшої Росії (зо всім, як вона була — аж до жандармів і царя включно); але в ньому все ж таки залишилися де-які емоціональні моменти сильної любові до Росії та Росіян, в наслідок чого його річевий критицизм не визволився зовсім з під свідомого впливу та певної суб'єктивної закріски, особливо відносно того, що торкається майбутності Росії, яко великороджави на Сході Європи.*)

З окрема під час війни на це мала величезний вплив обава перед пангерманською небезпекою, конкретно — перед можливою побідою центральних держав, котра на довший час поховала би думку політичної незалежності та державної самостійності чеського народу, а власне і безпосередньо-страшений розгром цього останнього за його антантофільство у визвольній національній боротьбі.

Все це відбилося на відомій праці Масарика „Нова Європа“***) (Nova Evropa. Stanovisko slovanské. Praha 1920), де автор неприхильно ставиться до постулюта абсолютної державної самостійності України і де загалом його погляд на українську справу є де в чому менше прихильний, ніж перед війною.

Вертаючи однак до хронологічного з'ясування розвитку поглядів Масарика на українську проблему, треба було б найсамперед констатувати, що у своїх слявістичних і зокрема чехольгічних працях, йому відразу довелося очевидно зустрінутися з нею, а це з тої причини, що перші каменярі чеського національного відродження (головно К. Гавлічек-Боровський, а відтак Палляцький, Rígr та інші) — цікавилися і, як на той час, були дуже добре поінформовані про український рух в Росії та в Австро-Угорщині. І що є цікавіше, вони дуже прихильно ставилися до національно-відродних прямувань Українців і рішучо відсуджували всі антиукраїнські прояви, як польонізаторського так і русифікаторського характеру.***)

*) Відношення Масарика до Росії цікаво з'ясовано в статі його співробітника на еміграції, а нині чеського посла у Варшаві, П. Макси: „Masaryk a Rusko“ у журналі „Naše Doba“, 1920, ч. 5.

**) З приводу цеї книги, українська Студентська Громада в Празі влаштувала в маю та червню ц. р. дуже цікавий відчit відомого чеського українофіла п. інж. Я. Нечаса з дебатами, що протяглися на кілька вечорів і де, як з чеського, так і з українського боку, дуже докладно було обговорене не лише становище Масарика до української справи, але по-де-куди і справа чесько-українських взаємин загалом. Слід зазначити, що багато нового фактичного матеріалу до російсько-української і чесько-української справи в їх взаємовідношенню внесли посол Славінський, проф. др. Смаль-Стоцький, відомий кубанський діяч І. Макаренко і чеський журналіст, великий українофіл, А. Крейчі. Цікаві так само були заяви де-яких членів Студентської Громади, особливо тих, що мали нагоду зустрітися з чеськими легіонерами у російському полоні.

***) Справа чесько-українських взаємин в першій фазі чеського національного відродження з чеського боку найшла вже спеціальних дослідників, як прим. доцента д-ра Ю. Горака, що опубліковав кілька дуже цікавих розвідок про це, та навіть свою габілітаційну працю написав на тему про українські мотиви і вплив в новочеській літературі. Саме цими днями вийшла з друку незвичайно цінна брошуря чеського публіциста Ф. Заплетала, одного з найкращих знавців прикарпатської України та автора богатою джерельних статей про цей, до недавна ще зовсім забутий, шматок української території і народу: „Русини і наші „будителі“ (Rusiné a naši buditelé) спеціально присвячена з'ясуванню становища апостолів чеського національного відродження до української справи.

Покажчика того, яким чином вплинуло на Масарика це його теоретичне зазнайомлення з українською справою, не маємо однак безпосередньо в тих його працях, що спеціально присвячені чеському національному відродженню та його керманичам, як прим. в його знаменитій монографії: „Чеське питання“ (*Česká otázna. Snahy a tužby národního obrození. Praha 1895*), відтак в його вичерпувачій монографії про К. Гавлічка-Боровського (*Karel Havlíček. Snahy a tužby politického obrození. Praha 1896*), що був одним з найкращих знавців серед Чехів української проблеми, а до того ще і безкомпромісним прихильником справедливого її вирішення, згідно до засади самоозначення народів.

Конкретно Масарик зустрінувся з українською справою в галицькому її виданню на ґрунті віденською парляменту. Взагалі Масарiku довелося блище і персонально зазнайомитися з українським національним рухом в Галичині з одного боку через його зносини з др. І. Франком та галицько-українськими послами у віденському райхсраті, а відтак, як професору пражського університету, де, після відомої сецесії української молоді на львівському університеті (1901 р.), чимало Українців студіювало з великим запалом, слухаючи йоги викладів. Власне з числа тих студентів вийшли потім пропагатори чеського реалізму на рідньому ґрунті, що освіжували масаріківськими думками і поглядами задушну хатню атмосферу.

До того саме часу відноситься також переклад на українську мову відомо, розвідки Масарика „Ідеали гуманності“ (*Ideály Humanitní. Praha 1902*) що вийшла у Львові накладом „Видавничої Спілки“.

Про цей вплив Масарика на галицько-українську молодь згадує в ювілейному збірнику, виданому з нагоди 60 років його уродин (у 1910 р.) один з львівських сеціоністів та його празьких слухачів — др. І. Брік, кажучи: „Найгарнішими хвилинами побуту в Празі були виклади проф. Масарика... Ми не були призвичайні до таких викладів. Кожне його слово глибоко запало до нашого серця.“ (Див. А. Сегрý: *Masaryk a Slovanstvo. Praha 1921*, стр. 48.)

Під цим оглядом відтак цікавою і симптоматичною є передмова дра. І. Франка до українського перекладу збірки творів К. Гавлічка-Боровського, особливо присвята цеї праці Масарикові. (Ця збірка також вийшла у львівській „Видавничій Спілці“.)

В працях Масарика, о скільки не помиляюся, спеціально та в перше згадується про Українців і з приводу їх взаємовідносин з Великоросами у викладах (з 1905 р.) про „Національну філозофію новітнього часу“, що відтак вийшли друком і були перевидані знова у 1919 році за згодою автора, однак зі застереженням, що нині вони значно устаріли. В першому розділі цеї розвідки Масарик, аналізуючи істоту нації та ріжнородність елементів її обумовлюючих і говорючи спеціально про вплив економічного чинника на диференціацію народів, між іншим каже:

„Малоруси*) відріжняються від Великоросів не лише діялектом, але господаркою, землею, кліматом і багацтвом. Малорус має інший характер ніж Велико-

*) Масарик здебільшого і послидовно вживав терміну Малорус, іноді послуговуючись назвою Українець чи Русин. Чому та в якому сенсі? — Це він сам пояснює в одній з приміток до „Нової Європи“, кажучи: „Термінологія (що до національних назв. І. Б.) є дуже непостійною: поодинокі назви: Мало-

рос в наслідок цілого свого світогляду, як це добре з'ясував Гоголь.“ (Div. Národnostní filosofie doby novější. II. vyd., str. 12.) В цій же самій брошурі, трохи вище, він зазначає, що „для Малоруса великоросійська мова є зовсім штучною“ (стр. 9).

Політично довелося Масарикові висловитися з приводу української справи у віденському парламенті (в 1908 році), а саме під час галицької дебати, коли галицькі Українці опинилися під перехрестним вогнем польсько-московофільського аляянсу, що був власне льогічним відгуком польсько-московського порозуміння в Празі на грунті Крамаржівського неославізму і коли галицькі московофіли спробували легалізувати російську мову у віденському парламенті, якового роду східно-галицьку „краєву мову“ (*Landessprache*), як що не „розговорну мову“ (*Umgangssprache*).

Очевидно, що пп. Марков і Глебовіцький свою протиукраїнську кампанію завели на манівці граматично-філььогічних фінез; і на це саме Масарик зареагував знаменою своєю промовою, відтак затитулованою „Поляки і Русини“ (Polen und Ruthenen), про яку докладніше реферував я на сторінках московської „Украинской Жизни“ (1913, ч. 4, стр. 42—53).

В цій самій промові він енергічно виступив супроти псевдонаукової філььогічної методи поборювання національних прямувань українського народу.

Наводжу тут для характеристики тодішнього його погляду на українське питання слідуючий дуже цікавий уступ з вище згаданої промови:

„Є невірним думати, що лише філььогія і література творять народ. Зовсім ні. Важнішим є політична централізація і концентрація політичних сил. Політичні, економічні, соціальні фактори витворюють не тільки народ, але і літературну мову. І як що Русини уважатимуть себе серед інших славянських народів народом, як що вони матимуть силу і будуть політично сконцентровані, відтак філььогіям доведеться лише замовчати. Взагалі філььогічний момент не є в цьому рішаючим. (Підкреслення скрізь мої. I. B.)

Про українську справу писав Масарик також у своїй великій праці — „Росія і Європа“, присвятивши їй там окремий уступ при обговорюванню національних проблем у Східній Європі. Цікаво, що під оглядом історичним він трактує розвиток Східної Європи згідно до відомої загально-російської історіографічної схеми, себто, включаючи також і київський період до російської історії і звязуючи його з пізнішим московським. Взагалі видко, що Масарик користувався в цій своїй монографії головною російськими науковими джерелами, і що спеціально українські історіографічні праці та матеріали не були ним використані, а може і не були взагалі йому відомі.

Конкретно з приводу українського питання він висловився в цій праці таким чином:

руси, Русини, Українці, Руснаки мають політичне значіння. Українець не хоче називатися Малорусом; частина народу, що почувається католицькою і автономічною, не хоче бути називаною Українською і т. д. Я вживаю тут назв.: „Малорус, малоросійська мова без жадної політичної закраски для етнографічного і язикового означення людності, що заселює Україну, Східну Галичину, Буковину і Угорську Русь.“ (Підкреслення моє. I. B. — Nová Evropa, 141.)

„Ми не знаємо точно, коли та як Українці відокремилися що до мови і взагалі не знаємо, коли та як Українці відріжнилися від Великоросів а н т р о -
п о л ь о г і ч н о та е т н о л ь о г і ч н о і в якім степені. Можливо, що на Українців,
під расовим оглядом, мали вплив Литовці, Поляки а по частині Чехи, отже арійські
та просто славянські племена.

Поміж Українцями і Великоросами існують також різниці в характері, як вони бувають анальгічно поміж людностями північних і південних країн у богатих народів. Чи впливи кліматичні та педольогічно-господарські співдіали в напрямі відріжнення обох цих племен більше, ніж евентуальні расові впливи, не є вирішено.“ (І. т., стр. 18/19.)

Ось як задивлювався на українську проблему проф. Масарик до війни. Він отже не був ані українофілом у звичайному сенсі цього слова, себто лише плятонічним симпатиком, ані українофобом, що абсолютно заперечує право українському народові на самоозначення, а таким чином і на політичну самостійність, лише трактував українське питання з погляду реального його змісту, то є, фактичних життєвих сил українського руху, завжди і рішучо відкидаючи філььогічне його полагоджування і слушно констатуючи, що граматичними аргументами не можна полемізувати, а тим менше поборювати національно-визвольні прямування якогось народу, і що під цим оглядом тільки життєздатність та реальні сили кожної нації можуть бути одиноким критерієм для вирішення.

Таке становище проф. Масарика що до української справи було у повній згоді з цілим його науковим і фільзоофічним світоглядом, себто з т.в. реалізмом. На жаль проф. Масарик очевидно не мав нагоди перед війною як у своїй політичній, так і головно у своїй науковій діяльності, спеціально зацікавитися українською проблемою і тому певно йому не довелося блице і докладніше запізнатися з нею безпосередньо з чималих наукових і політичних укр аїн сь ких дже-р ел. Ця власне обставина відбилася відтак на всьому його становищі до українського питання, яке завжди і перед усім було загально-наукове, та і яке певно було б іншим, коли б йому, скажемо, прийшлося занятися українською справою принаймні в такому обсягу і з таким політичним зацікавленням, як прим. юго-славянською проблемою перед війною.

Війна, з початку принаймні, по-декуди розвела чеських і українських самостійників, особливо в їх відношенню до Росії. Перші, що зрозуміло, звязали справу свого визволення з Антантою, ставши ще більшими і зохопленішими русофілами та добачаючи у великій і могутній російській державі головне заборону супроти пангерманської небезпеки, себто конкретно — супроти ворожого бльоку Центральних Держав, фактично бувшого під монопольною гегемонією Німеччини. Позиція українських самостійників та ірредентистів була і мусіла бути антиросійською, принаймні доти, доки існував московський царизм, — цей головний і непримиримий ворог України і українського народу.

Таким чином аж до березнівської революції у Росії (1917), чеські й українські самостійники були в ріжких, а власне навіть у ворожих політичних таборах. Здавалося однак, що після повалення московського царизму діде до природного політичного порозуміння і навіть кооперації поміж Чехами та Українцями. Однак, і на жаль, так не сталося з богатих та ріжких причин, докладно говорити про що не входить в рамки цього нарису. Загально вистарчить констатувати, що

з одного боку на перешкоді до цього було, після розпаду царської імперії, ще актуальніше моменто пангерманської небезпеки, а з другого — Бересть-Литовський мир, що нараз і рішучо вбив симпатії до української справи в чеському громадянстві. Слід зазначити, що після розпаду царизму і перед Бересть-Литовськом — українська справа деякий час тішилася чималою симпатією серед Чехів...

Під час війни Масарик мав нагоду близьче і конкретніше запізнатися з українською справою, українським національним рухом та визначними діячами, (проф. М. Грушевським, Винниченком, Петлюрою, О. Шульгіним), а саме під час свого побуту вже за революції на Україні, де він був в контакті з Центральною Радою, а саме у звязку з організацією чеського національного війська, себ-то легіонерів.

Про це останнє маємо дуже цікаву автентичну заяву тодішнього українського міністра закордонних справ п. О. Шульгіна, зроблену ним в передмові до чеського видання його знаної французької брошюри „Le problèmes de l'Ukraine“, досі ще друком не опублікованої, але яка незабаром має вийти. Він пише там: „Це було в Київі в 1917 році і в початку 1918, коли ми роспочинали будування нашої держави і коли на нашій терріторії формувалися і перебували чеські легіонери. Я був тоді міністром закордонних справ і вів переговори з п. Президентом (себто Масариком, — І. Б.) в справі цих військ. В результаті була складена умова, підписана п. Президентом і мною. По цій умові український Уряд визнавав єдино правомочним представництвом Чехії Національну Раду на чолі з проф. Масариком, давав широку гостинність чеському військові і передбачав, що, на випадок приходу Німців на Україну, чеські полки можуть покинути терріторію разом зі зброяєю...“ (стор. 7—9 рукопису).

Як вже було згадано вище, Масарик під час війни спеціально висловився з приводу української справи в своїй відомій праці „Нова Европа“.*) Щоб зрозуміти його відношення в цій праці до України, слід памятати ту політичну атмосферу, в якій вона писалася і те політичне завдання, яке вона мала. Для цього необхідно пригадати де-що з історії її написання. Як відомо, праця ця вийшла як манускрипт на французькій і англійській мові, очевидно з метою інформувати антанцькі міроздайні політичні кола про державно-політичну реорганізацію Європи після війни загалом, але первісно вона писалася по чеськи і призначена була для чеського національного війська, що воювало по боці антанти проти Центральних Держав. Сам автор подає в передмовах до неї такі пояснення про те, як ця праця повстала та як вона писалася. У вступній увазі до англійського і французького видання, писаний в 1918 році у Вашингтоні, Масарик констатує: „Ця книга має довгу історію. Первісно колись була написана в Петрограді під час революційного заворушення. Мені росходилося про те, щоб з'ясувати нашим жовнірам принципіальні проблеми війни: їм також книга призначалася.“**) В посвяті до першого чеського видання написаній в Київі 15. січня 1918 року, автор на прикінці пише: „Брошурка має свою історію.

*) Про Українців під час війни згадує ще Масарик в своїй статті: „Проблема малих народів і війна“ з червня 1917 року, книжно виданій відтак в брошурі: „Masarykovy projevy a řeči za války“ (Прага 1919), де умовно висловлюється про національну самостійність України і зачислив Українців до найбільших з числа малих і поневолених народів (стр. II).

**) Цитую тут скрізь по I. чеському видання у Празі у 1920 р. (стр. 7):

Я її написав в Петрограді після першого побуту в Київі одним махом, але не мав стільку часу, щоб міг її скорегувати. Міжтим вибухла перша большевицька революція і унеможливила мені працю; по якимсь часі я засів до ревізії її, але вибухла друга революція. Того дня, коли я роспочав працю, під моїми вікнами гремів большевицький броневик, а навколо моєї хати лютував найгірший бій. На раду приятелів я вийшов до Москви, щоб там міг мати кілька спокійних хвилин; але саме в Москві я трафив до центру вуличних боїв. З Москви я вибрався до Києва, де саме була проголошена Українська Республіка, отже нове заворушення і нове практичне завдання...“ (Стр. 20.) Початок вище згаданої посвяти формулює завдання цеї праці таким чином: „Братя, чеські, словацькі-козаки. Післявчую цю працю Вам, що вступили до союзної армії в Росії, Франції, в Америці та Англії, в Італії та скрізь, де Ви, як вільні громадяне, могли виявити свій протиавстрійський настрій та рішення воювати за свободу і незалежність нашого наводу“. (Стр. 17.)

В цій самій передмові він каже відтак: „Я з'ясовую тут нашу національну програму і те, як ми розуміємо війну та її значіння та чого від неї сподіваємося — повної самостійності нашого народу та відновлення держави чеських країн зі Словаччиною. Ми домагаємося розбурення Австро-Угорщини. Ця наша програма не є лише негативною, але навпаки є позитивною; наша самостійність має бути частиною політичної та суспільної організації цілої Європи і цілого людства. Справа Чех і Словаччини є проблемою світовою.“ (Стр. 19.)

В узагальненню своїх уваг про творення Нової Європи на основі демократичного миру, Масарик головну політичну мету всесвітньої війни з'ясовує таким чином: „Перешкодити і зломати небезпеку пангерманізму вимагає з боку союзників відваги, енергії та співділання не лише тепер під час війни, але і після війни. Головним домаганням є, щоб примусити німецький нарід до заспокоєння власними силами, недозволити використовування сусідніх народів, з окрема менших націй, жиучих в зоні на схід від Німців — поміж Німцями та Росіянами. Це значить передовсім визволити та злучити менші славянські народи: Поляків, Чехословаків, Югословян і Українців; рівночасно мусять союзники всю свою увагу і поміч присвятити відродженню Росії.“ (Стр. 206—207.)

Вже з вище наведених цитат легко уявляється та атмосфера і ті спеціяльні умовини, серед яких доводилося Масарикові писати його „Нову Європу“, а відтак стане зрозумілим, чому він до української справи відносився в цій своїй книжці з певними застереженнями, що обумовлені були головно його антантоФільською орієнтацією. Що він в принципі висловився і в „Новій Європі“ за визволення та з'єдинення українського народу є видко власне з останньо наведеною цитату. Що відтак він обумовлює осамостійнення Українців під державно-політичним оглядом, головно з огляду на пангерманську небезпеку, ми побачимо з дальших цитатів.

Спеціяльно українській справі Масарик присвятив § 40 своєї тут реферованої „Нової Європи“. Він пише там з приводу України слідуюче (стр. 139—141): „Завдячаючи пангерманізму, стала важкою малоруська (українська) проблема. В ній слід розріжнювати язикову та національну справу від політичної. Розходиться про те, чи Українці є окремим народом, чи тілько російським племенем, чи малоруська (українська) мова є окремою чи тілько діялектом російської. Навіть фаховці-лінгвісти (і славянські) поділені що до цього. Після анальгії інших

народів можна сказати, що Українці в тому випадку, коли їх мова була лише діялектом, можуть відокремитися від Росії з інших причин: економічних, суспільних та політичних. Політична самостійність не керується лише мовою, як це найкраще доказують самостійні німецькі держави. Що має силу на западі, мусить також мати силу на Сході. Правда, західна історія показує, що діялектичні індивідуальності підпорядковувалися культурній вигоді, що випливає зі злуки з більш культурним народом; у Франції приміром провансальська мова відріжнюється більші від літературної французької, чим українська від російської. Також німецький діялект (*plattdeutsch*) та інші більше відріжнюються від літературної мови, чим українська від російської. Правда, що французька література та культура можуть дати значно більше чим російська, та що Франція та Німеччина не поводилися супроти діялектичних індивідуальностей так немудро, як російський царизм.

Політично сама Україна в третьому універсалі (в 1917 р.) признала центральну російську державу, а себе проголосила лише частиною російської федерації. Є зрозуміло, що несформований зовсім політичний український організм відчував потребу опертися о російській цілісті. Лише пізніше (IV. Універсал) Українська Рада проголосила Україну самостійною державою від Росії незалежною; в цьому очевидно вона була підтримувана Німцями та Австрійцями. Німецькі і австрійські пангерманісти памятали про Україну та призначали Українцям протиросійське завдання. Австрійська політика послугувала галицькими та буковинськими Малорусами (Русинами) не лише проти Росії, але і проти Поляків; а на Українців задивлювалася як на засоб для свого клерикального імперіалізму (меморандум Шептицького).*

Власне після IV. Універсалу Масарик, 27. лютого 1918 року, в Москві висловився проти абсолютного відокремлення України від Росії. Ось його заява з цього приводу: „Ми визнали Україну, що III-им Універсалом проголосила себе самостійною державою, але в рамках федеративної Росії. Це ми могли акцептувати з чеського і славянського становища. Але 25. січня 1918 року (я маю новий календар) Українці видали IV. Універсал, в якому проклямували себе зовсім самостійною державою, вже не в межах Росії. Я сам особисто, о скільки би мав право взагалі говорити про це, не можу призвати самостійну Україну мimo рамок Росії за правно-політичну формацию, це є проти моєї думки розбивати Росію, це на мій погляд просто працювати для Прусії. Я гадаю, що ми всі є такого погляду. Я нерадо робивби щось лише персонально.“^{**}

Що таке відношення президента Масарика до справи української самостійності продиктовано було головно привидом пангерманської небезпеки видко зі всеї його праці, а спеціально зі слідуючою цитати (стр. 141), що обґрунтовує значіння великої Росії для забезпечення істнування недержавних і малих середньо-і східно-европейських народів: „Не лише Україна, але і Польща та решта малих народів на Сході потребують опертіа сильної Росії, бо інакше, під покришкою самостійності, економічно і політично вони будуть під курателю Німеччини. Буде мати велике значіння, як та до якої степені ці народи на Сході потрафлять порозумітися між собою (відношення поміж Українцями і Поляками, Поляками і Литовцями, Литовцями та Латишами)“.

*) Цитую з пражського щоденнику — „Tribuna“ (1920 р. з 11. марта).

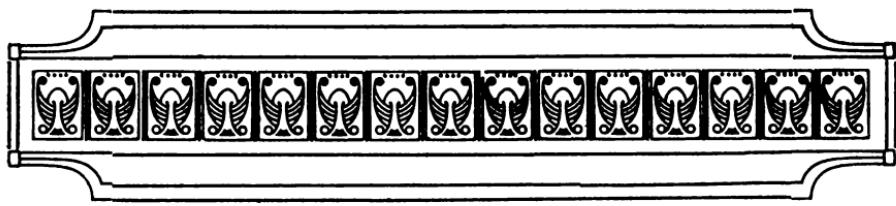
З огляду на цé у своєму проекті вирішення державних і політичних справ „Нової Європи“ Масарик з приводу України висловився так: „Україна буде автономною співчастиною Росії — бо спроба осамостійнення показала Українцям, що відокремлення її від Росії приводить їх під курателю Німців“ (стр. 219). Це його погляд на вирішення справи бувшої російської України. Шо ж до закордону українського, то відносно бувшої угорської України він числиться з її бажанням прилучитися до чесько- словацької держави на автономних засадах. Що ж до бувших австрійських Українців, то він лише загально формулює їх справи, пишучи: „Українці з Галичини і Буковини рішать про свою майбутність і з окрема про їх відношення до Польщі і до України.“ (стр. 217).

Це очевидно все було писано в тодішніх спеціальніх відносинах і не представляє певно остаточну дефініцію становища Масарика до української справи. Доказом цього може бути хоч би такий факт, що коли гетьман Скоропадський був примушений до абдикації і Директорія стала на чолі Української Народної Республіки, то він висловився за признанням української самостійної держави де факто з чеського боку і взагалі досить прихильно, принаймні з початку, дивився на зміну ситуації політичної на Україні після опанування її новим Урядом Директорії.

За останні три роки президент Масарик не мав нагоди висловитися прилюдно з приводу свого теперішнього відношення до української справи, і тому немає автентичного матеріалу, на основі якого можна було б спрεїзувати під цей час це останнє. Можна хіба припустити, що протягом останніх 3 років в становищі чехословацької держави і громадянства де в чому змінився погляд на майбутність Росії і евентуальне упорядкування Східноєвропейських державно-політичних проблем. Коли давніше і ше під привидом пангерманської небезпеки в чеській політичній думці міцно панувала засада відбудування бувшої Росії в старих межах, і в найбільшому хіба разі у федераційній реорганізації, то нині відношення чеської державної політики до нових східно-європейських Рандштатів є зовсім відмінне: Чехословаччина де факто визнала вже нові балтійські держави, а де юре Грузинську Республіку; цю останню навіть після окупації її большевиками. Можна з певністю передбачати, що коли б на Україні внутрішні відносини упорядкувалися після природного занепаду большевизму, і українська держава з'організувалася на певних демократичних та європейських засадах, то і Чехословацька Республіка і її Президент очевидно визнали б повну її самостійність.

Прага, червень 1921.





Т. Г. Масарик.

Про так звану Диктатуру пролетаріату.

I.

Ленін спеціально підкresлює, що його режим уможливив і завів диктатуру пролетаріату.

Гасло: диктатура пролетаріату само по собі нічого не говорить; розходиться про те, який це є пролетаріят та яка це диктатура. Російські большевики, як правовірні марксисти, узурпуючи собі найортодоксальнішу ортодоксію, в диктатурі російського пролетаріату добавчають остаточну диктатуру суспільної революції, що заведе комунізм, як останню дефінітивну стадію господарського та культурного розвитку не лише Росії, але Європи і людства загалом.

В цьому змислі пролетаріят у Маркса є організованим масою, організованим більшістю і до того ще переважаючою більшістю супроти незначної меншості капіталістів. В самому поняттю соціалізму лежить, що це є режим величезної більшості, а врешті і людства взагалі. Вже в „Комуністичному Маніфесті“ Маркс і Енгельс прецінь виразно кажуть, що „пролетарський рух“ є самостійним рухом „величезної більшості“ в інтересах „великої більшості“.

Теперішній совітський режим в Росії є диктатурою, але не є диктатурою пролетаріату згідно з наукою Маркса, лише диктатурою провідників малої політичної партії. Большевицька диктатура є очевидно диктатурою великої меншості; це є олігархія, аристократична олігархія в дійсному розумінні цього слова. Це не диктатура пролетаріату, але диктатура над пролетаріатом.

Аналіз совітського режиму та його історії це зовсім ясно виказує.

Листопадовий переворот у 1917 році (сіомого листопаду) не виникнув в наслідок масового руху, але є ділом провідників, працюючих за кулісами і на горі. Історично визначний другий всеросійський з'їзд робітничих та військових совітів мав бути висловом переконання, що коаліційна буржуазно-соціалістична влада має бути замінена коаліційною соціалістичною владою. Однак большевики при помочі петроградського війська та головно матросів зробили свій партійний переворот. Зробили його з помічю війська дуже мало соціалістич-

•ного, а з того часу аж по цей час спираються на війську. (Це військо навіть не було все російське, бо були в ньому і чужі жовніри, що служили за високу платню і привилії; розуміється, що большевики такий неорганічний завязок цеї армії виправдують своїм інтернаціоналізмом.)

Після перевороту, розпочатого Леніним і Троцьким, висловилися члени-керманичі большевиків — Зінов'єв, Каменев, Ріков, Ногін, Рязанов — проти цеї „згубної“ політики і вийшли з партії. Однак, по якомусь часі, вернули до партії, примирилися з даною ситуацією, через що їх аргументи, очевидно, не були повалені.

Розігнання установчих зборів (конституанті) також було роботою їх ватажків та їх військового апарату, але в жаднім випадку не ділом маси російського люду; і тут першу роль грали жовніри: під військовим доглядом та під загрозою військової зброї мусіли працювати послі.

Хліборобські маси, отже Росія, не є большевицькі і не мали в большевицькій революції такої участі, яку б мусіли мати, коли б ця революція була справді революцією російського люду; а такою мала б вона бути, оскільки це була остаточна революція на основі історичної схеми Маркса, на якого большевики покликаються. Проти большевиків є російські соціальні демократи та меншевики, проти них є також ес-ери, та інші народні фракції. Що проти большевиків є партії консервативні і реакційні розуміється само собою. Після останніх звісток, організованих большевиків в Росії — біля 600.000; большевицька диктатура в дійсності це є диктатура цеї незначної меншості російського населення (150,000.000). Можна припустити, що після листопадового перевороту частина пролетаріату диктувала, але ватажки дуже швидко старалися зломати ту диктатуру особливо мужиків. Це прецінь ясно доказує вся політика. Правда, що ця диктатура після перевороту була власне анархією; це не була соціалістична диктатура, себто, диктатура свідомих соціалістів, тримаючихся своїх програмово-установлених та підготовлених суспільних мет.

II.

Ленін і його помішники мають неясну, зовсім некритичну і містичну теорію пролетаріату та маси, як і про її відношення до індивідуума, особливо ж про чинний авангард та ватажків. Ці ватажки уважаються за якихсь пророків і до того ще — непогрішимих пророків, що говорять і роблять іменем непогрішного, пролетаря та — маси, чи, як інакше вони титулують, той свій великий фе́тиш. Треба припустити, що неясності большевизму відносно маси та її функції коріниться в неясності теорії Маркса і Енгельса та їх наступників. Західні марксісти пильно аналізували істоту маси та її відношення до індивідуума, постійно цікавилися відношенням інтелігенції до маси і т. д., але проблема ця не була вирішена, досить критично. Лишалося все при балансованню між розумінням колективістичним та індивідуалістичним; аж переважив колективістичний погляд Маркса та Енгельса.

Треба припустити, що також в російській літературі — соціалістичні та несоціалістичні погляди про масу та про її відношення до індивідуума лишилися невиясненими.

Большевики цю проблему жадним способом не роз'яснили. Одним махом уважають масу, пролетаріят, за оправдованого суб'єкта всього суспільного думання

та ділання, а рівночасно проголошують кваліфікованих одиниць за оправнених суб'єктів цього ж думання та ділання. Наприклад, Радек викладає, що історичні рішення ніколи не винаходяться теоретиками революційної робітничої класи, але що витворюються лише практично революційною боротьбою маси. Теоретикам лишається тільки завдання зрозуміти сенс практичних кроків пролетаріату, узагальнити це та зробити загальним об'єктом і гаслом пролетарської боротьби. По приї проти цього зовсім славянофільського містичного погляду на люд і його ватахків, читаємо у того ж Радека, що кожна революція є ділом меншості, часто навіть незначої меншості. Читаємо відтак і у Леніна про оправненість керуючої авангарди пролетаріату, читаємо про потребу наукової аналізу світової господарки та світового політичного положення і читаємо заклик, щоб пролетаріат думав в континентах та століттях і т. п. Радек та інші написали цілі розділи про потребу інтелігентів для пролетаріату, з'ясовуючи, як парижська комуна впала через неясність мет і т. д.

В цій неясності про відношення одиниці до маси спочиває постійне дже́рело демагогії. З одного боку ховання за масу, а з другого — узурпація кермування масою без маси. Кожній думаючій людині не може очевидно лишитися неясним, що, як Маркс, Енгельс та інші, так Ленін, Радек і т. д. вели і ведуть маси, очевидно, стараючись зрозуміти і сформулювати бажання цих мас: через це однак ініціатива і відвічальність цих ватахків жадним способом не зменшується і не анулюється. Ленін частіше доказує, що диктатура пролетаріату має бути диктатурою певних поодиноких людей, спеціально підчеркує, що (принаймі в економічних організаціях) тисяча волей абсолютно мусить бути підпорядкована одній волі, оскільки хочеться досягнути спільногого усіх, — але, не зважаючи на це і рівночасно, він завжди та знова вмовляє пролетаріатові, що виконує лише волю пролетаріату (льояльно признаю, що він це вмовляє і сам собі).

Я повторюю, що соціольогічні та політичні погляди на масу і одиницю, а особливо на ватахків, отже проблема так зв. великих людей і т. д., науково дуже непевні і нерозяснені; але большевики реклюмують для себе найвищу ступінь науковості в теорії та практиці, соціольогії та політиці, а тому їх наукова непостачальності акурат в цій справі є тим більшою, фатальнішою та відвічальнішою.

Ватахок є правді демократичний, освічений і критично думаючий буде старатися зрозуміти психічні взаємини, через які сам розвивався, як і скільки перебрав від своїх попередників і сучасників, не забуде про паралелізм поглядів, випливаючих з однакового досвіду та обсерування тих же відносин, річей і ідей. Зрозуміє, як ці погляди одиниць зливаються та як повстає т. з. громадська думка, дух часу, душа маси, чи як будь ця річ називається. Справді демократичний ватахок і науково думаючий буде працювати і думати з масою та для маси, свідомо з причин етичних (політичних), і ані на мент не буде в сумніві що до того, що це суспільне життя в історичному розвитку є життям даних людей більш менш кваліфікованих, людей відвічальних за своє ділання (проблема свободи волі в історичній детермінації). Я знова скажу: формуляція проблеми (про відношення одиниці до маси) є тяжка. Не є легко науково точно определити масу, характеризовану яко нарід, люд, пролетаріат і т. д., але тепер стільки вже може й мати бути ясне, що чесний мислитель не прийме вже -устарілої мітичної і містичної теорії, боготворючої суспільний колектив та кін

чаючоїся в індивідуальній апoteозі. Говорити некритично про волю, інстинкт, здоровий змисл маси, пролетаріят, люд, народ, партії і т. д. є звичайно лише доказом, що той, хто так говорить, не думає науково, що не має ясної політичної мети, що вірить в чудеса. Дуже часто це є найзвичайніша демагогія людей, що припадком опинилися в ролі ватажків.

III.

Маркс і Енгельс розуміли пролетаріят як наслідника Фіхте та Гегеля, отже як масу науково освічену, або принаймні політично тає далеко думаючу, що вона є підготовлена для адміністрації нового соціалістичного режіму. Ленін гадав перевести остаточну суспільну революцію при помочі неосвіченої, безграмотної маси, і через це конче опинився в теперішній кризі. Ленін, правда, все ще потішає себе, що большевики стануть культурнішими; певно він придержується старого правила, що кому пан-Бог дав уряд, тому дасть також розум; однак досі цього не видко. Бо адміністратори не родяться.

Зовсім хибний аргумент Леніна, що експропріяція капіталістів дуже легка через те, що їх є мало та, що головна перешкода — є у відпорі мільона малих власників, особливо селян. Річ певна, що великих капіталістів в Росії (Ленін, звичайно, говорить про трести) було мало, що їх не тяжко експропріювати, але пренінь справа не в експропріяції капіталістів, але в соціалізації та дальшим веденню їх заводів, що є тяжким завданням. Зорганізування підприємств в трести — це упрощення цього до численності, але рівночасно скомпліковання що до адміністрації. Порядне ведення трестів вимагає чималих технічних та торговельних відомостей, вимагає спеціального духа підприємчого, що організує та утримує велиki заводи.

Я добре свідомий ріжниці між порядним, сильним та оригінальним думанням, а не лише шкільною ученою та неоригінальними вивченями відомостями. Я знаю, що між робітництвом в багатьох фахах бувають дуже порядні сельф-мейдемени, літературні, політичні, технічні і т. д., вони однак вистарчать, що найбільше, на доповнення старої адміністрації та на її частинну і кволу соціалізацію; тимчасом, коли большевики, при помочі своїх керманичів хотіли б перетворити старий режім нараз,

Російський большевицький уряд піклується про навчання мас, хвалиться часто своїми заходами, що до викорінення безграмотності і т. д. Все це однак є власне працею екс-пост, яка з гідно з Марксом та Енгельсом мала одинак переджувати диктатуру. Розуміється, що протягом 3 років не можна некультурну Росію зробити культурною: освіта, потрібна для соціалістичного кермаництва держави та соціалістичної суспільності, не може бути набута швидким навчанням деяких елементів культури. Московський уряд зарядив на прикінці серпня (1919) контролю просвітньої акції: складалися іспити перед спеціальними комісіями, але результат, як повідомляла московська „Правда“, був дуже невистарчаючий та представляє трьохрічну просвітню акцію в дуже неприхильному світлі.

Оскільки можна судити з літератури, призначеної для просвітньої мети, вся ця акція не перевищує рівня звичайної популяризації політичних, економічних і т. д. відомостей.

Візьмемо для прикладу популярний підручник політичних і суспільних наук для совітського війська, зладжений Н. В. Криленком: — з яким незнанням і не-

критицизмом викладається в ньому неначе б то правовірний марксизм та на основі нього офіційно спрепарована історія і т. д. І все це іменем наукового соціалізму!

Большевики приняли марксизм і нахваляються тим, що вони є правовірні і навіть одиноко правовірні. Вони не зауважують, як багато мають в ід Бакуніна, супротивника Маркса. Від нього вони взяли містичну віру в революцію, в російський люд та його культуру і в його спеціальні соціалістичні і комуністичні здібності; вони лише бажають наукового соціалізму на основі Маркса, але не мають його. Це страшні доктрини. Доктринерство веде большевиків до того, що їх думання і вся метода є дедуктивна і сколятична. Гадаючи, що вони мають абсолютну рацію, вони покликаються на Маркса як на біблію, а власна літературна їх діяльність є езегетична та полемічна. Це сколястика в найгіршому значенні слова. Російський мислитель гарно звернув увагу на те, як сколястика підготовила протестантізм; так і большевицька сколястика знайде свого фільософічного противника. Як середньовічні сколястики мали визначних мислителів, так і між большевиками є інтелектуально дуже сильні люди. Я констатую лише брак оригінальної творчої праці, — цей спеціально негативний характер літературного і фільософічного большевизму.*)

Освічені Росіяне, культурна аристократія, давно приняли всі здобутки Європи, але маса, люд, жили ще в своїй середньовічній культурі. Большевики, себто большевицькі ватахки, так само приняли західній, головно німецьку соціалістичну літературу і фільософію, але маса большевиків є некультурна і непідготовлена. Старі славянофіли казали-б, що большевики репрезентують найактуальніше западнічество, а Достоєвський в большевизмі добавив доказ своєї теорії та ілюстрацію до своїх „Б'єсов“.

Люде, що є на нижчому щаблі освіти і етики, знижують найвищі ідеали та ідеї до свого рівня. Правило про антропоморфізм має силу не лише в релігії, але і в політиці. Росіяне не можуть висунутися понад себе. А згідно до цього виглядає їх комунізм та соціалізм. Себто, не є і не може бути марксистичним науковим соціалізмом і комунізмом; всі вади, що мала російська держава, російська школа, російська церква і т. д., має так само большевицько-російська держава і режим, що є овочем цього ж народу і цеї ж культури.

Большевицька маса, а головно ті, хто прилучається до неї з користі, — некультурна; большевицькі проводирі здебільшого напівосвічені. В большевизмі немає точної науки; його хиби — наслідок напівосвіченого ділетантизму, аматорства та фанатичної сліпої віри. Большевики, це люде одної книги; а такі завжди небезпечні. Цей нижчий культурний стан большевицької маси обяснює факт, чому наука і мистецтво не має успіху в Росії навіть тоді, коли не большевицькі проводирі, письменники і артисти, роблять спроби служити большевицькому урядові. Органічне злучення некультурної маси і напівкультурних ватахок з представниками науки, фільософії та мистецтва-неможливе.

*) Криклий приклад большевицької сколястики є вердикт Найвищого Революційного Трибуналу в процесі адмірала Щасного. Суд неначе б то має право винести вердикт смерті, позаяк Керенський відновив кару смерті; зрештою революційний трибунал не признав кари смерті, але засудив на розстріл, що не є засудом на смерть, але лише привентивним засудом.

IV.

Маючи на увазі ці наукові і культурні недостатки большевиків, легко зрозуміті, чому вони змішують свої програми з дійсністю. Це однаково відноситься і до західних прихильників большевизму. Больше́вики супроти царизму завжди демонстрували свою програму і можна сказати, що тими своїми ідеалами духовно жили; і коли вони тепер здобули силу, гадають, що їх програма забезпечена і здійснена, — що є зrozумілою ілюзією таких реформаторських і революційних утопістів. Больше́вицький соціалізм і комунізм істнує лише на папері.

V.

Больше́вики покликаються що до своєї диктатури на Маркса, який в критиці Готтайської програми написав в 1875 році:

„Між капіталістичною і соціалістичною суспільністю лежить період революційної переміни однієї в другу. Йому відповідає також перехідний політичний період, під час якого держава не може бути нічим іншим, ніж революційною диктатурою пролетаріату“.

На цій основі Ленін акцентує, що теперішній большевицький режім є перехідний і з окрема підчеркує, що цей перехідний режім є державою. Він покликається як раз на цитоване місце з Маркса супроти ріжких анархістичних викладів (також і у власній партії), відповідно яким большевізм, якою комунізм, не мав би мати держави.

(Анархісти і анархістичні большевики в оборону цього погляду наводять з Енгельса відомі вислови про завмірання і т. д. держави.)

Росходиться про те, що маємо розуміти під диктатурою: большевики розуміють і практикують свою терористичну диктатуру; але в цьому не можуть покликуватися на Маркса.

Цитата Маркса про диктатуру пролетаріату є дуже ляконічна і неокреслена; тому може викликати деякі сумніви. Не зважаючи на це, з абсолютною певністю можна виказати, що Маркс не мав на думці такої диктатури, яку переводять большевики. Звернемо добре нашу увагу на слова Маркса: він розріжнює суспільність від держави. Маркс згідно до своєї теорії про ідеольгічну надбудову, до якої належить також держава, не хоче мати держави у своїй комуністичній суспільноти. А що однак держава після Маркса є лише відбиттям, рефлексом, власне ідеольгічної надбудови економічних відносин, вона в перехідному часі від капіталізму до комунізму є також перехідною, „відповідаючою“ економічному положенню порехідної доби. Ця перехідна доба в дусі Маркса має бути економічно і соціально вищою, ліпшою, ніж капіталістична доба, і тому і держава, „відповідаюча“ цьому переходові, мусить бути іншою, ніж капіталістична, себто вищою та кращою. Перехідній добі економічні „відповідаючі“ перехідна держава. Маркс ясно говорить про перехідну політичну добу.

З цього фундаментального погляду Маркса очевидно випливає, що Ленін і большевики неслушно покликаються на Маркса що до своєї диктатури, бо їх диктатура є політичною в сенсі старого абсолютистичного режіму, царського. Больше́вицька держава є терористичною, чисто політичною. Це видно з того, що центральна народньогосподарська рада — абсолютно підпорядкована централь-

ному екзекутивному комітетові. Іншими словами: більшевицька держава, більшевицька революція, є чисто політична, не була й не є підготовленою економічно і соціально. Тому вона така терористична. Такого терору не треба було і він навіть не був би можливий, якщо б російська суспільність була вже дозрілою, або принаймні напів дозрілою до соціальної революції. Московська центральна рада, зовсім як той французький король, володіє, панує, але не адмініструє. Згідно з Марксом прецінь вже соціалістична суспільність у своєму лоні підготовлює комунізм. Чи має це рацію що до Росії?

Буває диктатура і диктатура. Маркс в 1872 р. написав, що деякотрі країни можуть свою революцію перевести мирним шляхом; він виразно називає Францію, Англію, Америку і навіть припускає Голяндію. Після Маркса Енгельс проголосив Німеччину за здібну до переведення революції парламентно, а не насильно. Цей погляд отже пояснює значіння заяви Маркса про диктатуру 1875 року, що отже в розвинених країнах соціальна революція може і має перевестися парламентарним шляхом; а зовсім не террором та насилиством. До того Маркс проголосив в 1871 році парижську комуну за відповідну форму до переведення соціальної революції; більшевики також покликаються на приклад парижської комуни; але ця комуна була збудована на основі загального права голосування; і уряд комуни був коаліційний. Більшевики однак боряться проти загального права голосування, не допускають коаліції та утримують панування своєї крайньої партії лише при помочі терору.

Справді, не можна зрозуміти, чому диктатура пролетаріату не могла б обйтися без терору при помочі парламенту. Прецінь пролетаріатові залежить на тому, щоб він досягнув своєї мети відповідними засобами: коли соціальна демократія парламентарною тактикою посилає більшість виборців, таку переважну більшість, якої вимагає Маркс для остаточної революції, тоді вона здійснить свою програму з парламентом та через парламент. До цієї мети прямувала та прямує тактика всіх соціалістів у всіх західних країнах. Така диктатура передбачає, очевидно, освічений та підготовлений пролетariat; Росія такого пролетаріату не має, і тому власне там лютує партійна диктатура та оргії некультурності. Політична революція може перевестися при відповідних обставинах лекше; але економічна революція мусить бути порядно підготовлена: шляхом економізації праці, праці головно дрібної і зовсім не через бій та політичну революцію.

Більшевики в Росії зробили при відповідних для них обставинах свою політичну революцію; але не були підготовлені для постійної, дрібної спокійної і систематичної, економічної роботи. Звідси кріза і фіяско, саме господарське фіяско. Коли царизм падав, коли військо було побите і тікало до дому, Ленін своїм гаслом: мир за кожну ціну, здобув до своїх рук силу політичну; це однак не вистарчає для ведення скомплікованої системи сучасної господарки. О цю дійсність, що сучасна господарка вимагає кваліфікованих робітників та ріжких керовників, адміністраторів, поодиноких заводів, а також і всієї системи державно — народного господарства — о цю

саме дійсність розіб'ється кожна революція однобоко політична, революція неекономічна. Навпаки, така революція, економічно непідготовлена, згіршує економічне і соціальне положення робітництва та цілої суспільності, нищучи існуючий добробут та розбиваючи господарський контакт.

Тому є саме ясно, чому большевицька революція розбилася через те, що не звертала уваги на господарський звязок і взаємини зі Заходом. При існуючому господарському звязку між країнами та народами неможливо, щоб одна країна супроти волі сусідніх та інших країн, могла перевести радикальну зміну економічних та маєткових відносин і основ. Я звернув на це увагу у своєму Посланню*). Інтензивна соціалізація, а тим більше комунізм є спровою міжнародньюо. Ленін це власне признає, сподіваючись стало європейської і всесвітньої революції. Оскільки ходить про нас, то ми потребуємо з чужини сирівців і мусимо за те експортувати до чужини наші вироби; як отже можливо, щоб ми супроти волі чужини перевели якусь економічну революцію!

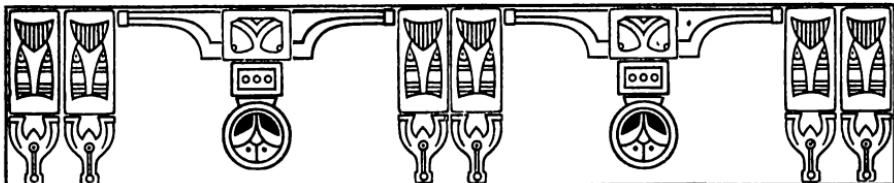
Але революція чисто політична, або навіть пуч серед теперішніх обставин в республіці і в демократії—це безглаздя та злочин супроти робітничого люду.

VI.

Я хотів би ще сказати слово про пролетаріят. В наслідок війни та її економічних результатів змінюються поняття пролетаря, а також змінюються поняття пролетаріату, яко кляси. Значна частина інтелігенції вищешкільної пролетаризується. Заробітні відносини такі, що загрожують шарі та клясу державних і приватних урядовців і процівників. Я зауважую, як в ріжних соціалістичних заявах установлюється звичай говорити про пролетарів робітничих і культурних. Які наслідки ця своєрідна експропріяція інтелігенції матиме для дальнього розвитку, я не хочу тепер досліджувати. Я лише звертаю увагу на цю проблему. З одного боку здавалося б, що через цю експропріяцію пролетаріят розмножується і через це зискує, а з другого слід побоюватися, чи вищешкільне студіювання та наука не буде пошкоджена через убування студіюючих. Для соціалізму дійсно наукового це серіозна проблема.

*.) Воно було прочитане у чеському парламенті після повороту президента Масарика з закордону до рідного визволеного краю. (П р и м. п е р є к л.)





Революція і большевизм.

Мені не хотілось би вже тепер говорити про останні події (президент має на думці грудневий невдалий політичний пуч в Чехословаччині; прим. пер.), бо я мусів би доторкнутися ді-яких випадків та осіб; але цього я не хочу, позаяк ця справа є зараз в суді. Можу лише сказати Вам свою думку про большевицький погляд на революцію; я буду мати на увазі головно російських большевиків тому, що я найбільше цікавився цею проблемою. Мені хотілось би свій погляд з'ясувати систематично; я дуже багато роздумував над цею справою і маю під рукою потрібні літературні матеріали.

I. Російські большевики є за революцією за кожну ціну; західні соціалісти, а особливо соціальні демократи, протестують проти російського революціонізму. Тому большевики дуже енергійно накидуються на соціальну демократію за її неначе б то реформізм та за те, що вона не признає необхідності і оправненості озброєної революції і що не роспochinaютъ І. Сам Ленін, а також Радек та інші, присвячують спеціальну свою увагу і ворожнечу Каутському. Але крім Каутського та Бернштайнна на большевицькому індексі опинилися майже всі визначні соціалістичні провідники цілого світу; не лише Росіяне: Плеханов, Мартов, але і Отто Бауер, Фр. Адлер, Гільфердінг, Ледебур та інші, не говорячи вже про Шайдемана; з Французів є Льонг, а з Англичан — усі Лейбур-парти (робітнича партія) і очевидно фабіянці; з Італійців — Турраті, з Американців — Гільквіт —, словом багато де-что. Ленін всіх їх проклинає як опортуністів і соціал-патріотів за те, що вони сфальшували доктрину Маркса, зробивши з марксистичного революціонізму буржуазний реформізм. Часто він закидує їм страх, персональну полохливість; і це людям, що ризиком життя поборювали царизм, що цілі роки просиділи у вязницях та на Сибірі. (Маси лайок не пріструють.)

Правда, що Маркс і Енгельс вірили в те, що дефінітивна революція і розгром капіталізму незабаром має настати: в комуністичному маніфесті вони проголосили, що Німеччина стоїть безпосередньо перед буржуазною революцією, по якій зараз же має прийти пролетарська революція. Анальгічні передбачення стались також і пізніше; але вони помилялися що до діагнозу світової ситуації; і тому кілька разів відкладали пролетарську революцію на пізнішу добу, аж врешті абсолютно відступили від того погляду. Поруч з тим Маркс і Енгельс все ясніше відцурювалися від революціонізму, аж врешті Енгельс у 1895 році, вже майже перед своєю смертю, завіщаючи пролетаріату суму своєї політичної мудrosti, радив йому зовсім в дусі Маркса, щоб робітник зріклisя збройної

революції, якою єдиного і найпевнішого засобу; але за те, щоб тим інтенсивніше воввали виборчою карткою, та щоб допрацювалися серед виборців і в парламенті до більшості; і через неї перевели б перехідну диктатуру пролетаріату.

Перед роком 1848 і в часі революції Енгельс був радикал, захоплений ідеалами революції супроти прусько-німецького, австрійського і російського абсолютизму. Його революційні ідеали були дуже абстрактні і вичерпувались змаганням досягнення політичної свободи в найконкретнішій формі Республіки. В першій фазі після 1848 року Енгельс говорить про революцію ще дуже неясно: видно, що цього поняття науково ще не аналізував; відомий, прим., його лист до Маркса з 1851 року, в якому він революцію проголосує природним феноменом (*Naturphänomen*), що керується фізичними законами. Там ми знаходимо дефініцію, в роді — „матеріальна сила необхідності“ — і подібні вирази, що виявляють брак соціольогічної і наукової аналізу. Пізніше Енгельс і Маркс займалися проблемою революції дуже старанно, як про це свідчать ріжні статті і розвідки, присвячені цій справі. Парижська комуна була новим почином до аналізування і порівнювання ріжких революцій. Тоді вже також була з'організована соціально-демократична партія; а Маркс і Енгельс займалися науковою аналізою суспільних і господарських проблем; стабілізувалося поняття наукового соціалізму. Енгельс і Маркс все ясніше відділювали соціалізм від ріжких форм і ступенів анархізму і приймали еволюційне становище, випрацоване дарвінізмом та еволюціонізмом взагалі.

Енгельс не розминувся з Марксом. У 1883 році Енгельс в листі до Бернштайнів зовсім ясно висловився про те, що соціалісти можуть і мають очікувати буржуазної республіки. Через це ясно було сформульовано еволюційне становище. В передмові до 5-го видання комуністичного маніфесту Енгельс написав вже в 1890 році слова, так часто цитовані: „для остаточної побуди речень, наведених в маніфесті, Маркс числився виключно та одиноко з розумовим розвитком робітничої класи, що мав повстати у звязку між акцією та дискусією“. А у своїй критиці Ерфуртського програму (принято 1891 року) він почуває, що в країнах, в яких люд є вповні представлений і має в парламенті більшість — в Англії, в Америці, у Франції, — старий режим може спокійно перейти в новий режим. В згоді з тим він проголосив демократичну республіку за спеціфічну форму для диктатури пролетаріату. Видно, що Енгельс дослівно повторяє думки Маркса, аж врешті в 1895 році (в передмові до Маркса — „Класова боротьба у Франції від 1848—1850“) він подав згаданий загальний аналіз революції і висловився за парламентарію тактикою.

Також Маркс був революційним романтиком у 1848 році та під час революційної реації, поки не стався соціалістом; і коли він дійшов до наукового соціалізму, він дивився на революцію інакше, ніж в 1848 році та навіть у першому томі Капіталу. В цьому саме є ріжниця між дальшими томами „Капіталу“ а першим. Большевики науково не мають рапії, покликуючись завісу на Маркса з першої фази, бо Маркс у фазі своєї „політичної“ та наукової зрілості уважав можливим, що принаймні в деяких країнах, як Англії, Америці і Голяндії, соціальний переворот можна зробити без революції, мирним шляхом. Це Маркс виразно проголосив в Амстердамській своїй промові, в 1875 році, до речі — вже після парижської комуни. Для важкого її значіння наважу цей текст в оригіналі. (Ми цитуємо його лише в українському перекладі. Прим. п е р е к а д ч и к а.)

„Колись робітник мусить мати в руках політичну владу, щоб міг змінити нову організацію праці. Він мусить повалити стару політику, що удержує старі установи, оскільки він не хоче зрікнитися своїх прав. Але ми не казали, що шляхи, які ведуть до цеї мети, скрізь є тіж самі. Ми знаємо, що треба брати під увагу устрій, побут і звичай ріжких країв та не негуємо, що є країни як Америка, Англія, — і коли б я знову знах краще ваш устрій, може додав би також Голяндія, де робітники можуть досягнути мирним шляхом своєї мети. Це не однаково у всіх країнах.“

А Енгельс, як зазначено вже, проголосив, що і в Німеччині революція не є необхідна.

Отже большевики покликаються що до свого революціонізма на Маркса і Енгельса зовсім неслучно.

Бо вони оба в соціалістичній і науковій фазі свого розвитку зреагували на революціонізму. Є майже негідне, як большевики уникають та як замовчують погляди Маркса і Енгельса — очевидний доказ, що вони не є здібні до дійсно наукового думання в політіці. Маркс і Енгельс уважають озброєну революцію максимум за помічний засоб, що допомігає і докінчує розпад капіталізму, в якому головні елементи нового режimu розвинули вже економічну революцію, характеризуючи капіталізм. Оцю внутрішній революцію, спричинену економічним розвитком, Маркс і Енгельс уважають за головну і рішаючу. Крім того, Маркс і Енгельс очікують, як зазначено, рішаючої переміни суспільного ладу від освіти робітництва. Ленін уважає однак збройну революцію за головний та творчий засіб, що і в напівкапіталістичній, а власне некапіталістичній і неосвіченій Росії приведе врешті до комуністичного режimu. Маркс і Енгельс заняли наукове і еволюційне становище; але російські большевики не думають еволюційно, лише абсолютноично і ненауково. Пресція ясно, про що росходиться: революція яко протест, кара і залякання не вистарчить; революція мусить бути конструктивною, творчою, вона мусить замінити цілу стару адміністрацію новою. Така революція не мусить бути озброєною, але мусить бути підготовлена через виховання і освічення мас та її провідників, здібних до переведення нових завдань. Больевики роспинаються за революцію старих часів, часів некультурних, абсолютностичних, призвичайних до насильства; але Маркс і Енгельс дійшли до ідеала революції нової доби, культурної, забезпечуючи нову адміністрацію.

Правда, Ленін очікує кінцевого розгрому капіталізму в цілому світі; і в цьому власне також помилляється. Цілий його погляд на розвиток людства та поодиноких народів є утопічний; його фільософія і історія є повні помилок. Ленін і товарищи пропонували дату остаточного розгрому Європи вже кілька разів; і завжди намрно. Вони послідовно продовжували добу очікуваного краху; та ще й досі, віруючи в своїх прихильників і в себе, відкладують до майбутності. Правда, Ленін іноді говорить також більш реалістично. У своїй полеміці з комуністичними радикалами він перестерігає перед захватом політичної влади, доки пролетаріят у своїй боротьбі не досяг ще певної ступені, яка в ріжких країнах і в ріжких обставинах не є однакова. Він каже: „що степень добре розпізнані потрафлять лише думаючі, досвідчені і випробувані політичні провідники пролетаріату в кожній окремій країні“. А далі: „тактика мусить опиратися на тверезому, строго обективному розрізенню в іх суспільних класів даної держави (у світовому масштабі), сусідних держав, як і досвіду революційних рухів.“

ІІ. Больевики поринули у революційному романтизмі і містичизмі. Революція є для них откровенієм, а для більшості большевиків революція у справжньому сенсі слова є фетишем. Це відповідає їх інтелектуальній і моральній нерозвиненості. Тому революція для них стає метою; адміністративно працювати вони не потрафлять, отже мріють про т. зв. великі вчинки; або хоч жести і слова. Звідси їх постійна боротьба проти контрреволюції, своєвільно дефінованої. Больевики це Росіяне; а про Росіян Ленін стало каже, що вони не потрафлять працювати так, як західні народи; що до цього, то Ленін має більш раций гадає: Росіяне все ще придережуються старого аристократичного становища, з якого праця і працьовитість не ціняться; большевики представляють цю нижчу культурну fazu насильства у всій повноті. Звідси суперечність між програмою Маркса-Енгельса та большевицькою дійсністю.

Большевики виростили як еміграційна партія, працюючи нелегально в підземеллю, та методами всіх тайніх товариств. В цій традиції російської революції, революції в основі терористичної і анархістичної, вони виростили і цеї традиції вони не потрафлять позбутися. Звідси всі ці недостатки большевицької адміністрації, власне адміністративної імпровізації, цього адміністративного ділетантизму і браку продуманого, суцільного пляну без звязку і послідовності. Радек все ще відпорукує соціалістам Західної Європи, щоб вони утворювали нелегальні тайні організації. В цьому є ріжниця між Європою і Росією. Європейські соціалісти вже є позитивніші; вони потрафлять вже спокійно працювати і тво-

рити; і тому отже задивлються на революцію реалістично — без містики та романтики.

Большевицька озброєна революція, дивлячись по європейськи — не була необхідна. Коли впав царизм та настала соціалістично-ліберальна влада, коли з окрема конституанта, вибрана 36 мільонами виборців, мала соціалістичну більшість (з її 703 було 639 соціалістичних послів), большевики, як меншість, могли задоволінитися парламентською працею, адміністративною і виховавчою. Вони могли зорганізувати парламентську опозицію. Що уряд Керенського робив похиби, це є правда; але ці похиби не оправнювали Леніна до нових хиб („тисячі похибок“ — Радек). Але большевики не потрафили і не потрафлять працювати; вони тільки вміють примушувати до праці (большевицький режим завів кріпацтво буржуазії, буржуазії — нота бене: своєвільно дефінованої, а через це і кріпацтво робітників); вони уміють воювати, вбивати та вмиряті, але не потрафлять пильно, стало і без відпочинку працювати.

Їх революція була та є, отже, політичною, а не суспільною і господарською. Свою революцію вони перевели головно використуванням розбиття царського війська. Но як тільки Ленін проголосив, що війна має бути укінченою за кожну ціну, до нього прилучилися маси жовнірів. Ці маси були подвійного характеру: були це солдати, що прожили всі страхіття трохи літньої нещасної війни, солдати втомлені та здеморалізовані поражкою; а попри них були ще маси нових військ, нездисциплінованих по військовому — і отже вся ця маса очохе приняла ультрапаціфізм Леніна. І дякуючи цьому побідив Ленін, а зовсім не через те, що згідно до Маркса зрозуміє світову ситуація капіталізму та соціалізму.

Про необхідність кожної революції дедикує кінець кінцем один або кілька політичних провідників. Це остаточне рішення не є лише історичним питанням (чи мент в дану хвилину добре вибраний); але також питанням сумління. Питання сумління, бо рішитися на революцію значить рішати про життя і смерть богатих людей. Задля цього останнього рішення немає іншого правила крім того, що революція є дійсно останнім, єдиним, отже і абсолютно необхідним за собом для оборони свободи і до розвитку, до країні майбутності.

Я перед війною багато літ занимався проблемою революції; не раз закидувалося мені, що я аналізу ю проблему чисто академічно. Зовсім ін, бо це була і є проблема дня, як це доказує розвиток речей. Цими сталими дискусіями про революцію з етичного становища (останньо в книзі про Росію*) — я дав доказ, що добре оцінював світову ситуацію: я очікував перевороти та революції та відчув, що врешті буде рішати таки я сам про необхідність і оправданість революції. І так все це сталося; — я організував нашу національну боротьбу та вів нашу революцію.

Рішитися на революцію, як я вже не раз казав, не було для мене легким, я витерп' мук, бо росходилося о пізнання, чи наша революція в даній світовій ситуації буде успішною і чи цей успіх вирівняє офіроване життя. Крім того особливе ще положення провідника, — що мусить уникати власної небезпеки, аби не залишити своїх прихильників без ради та керманіцтва. Я залишив свою родину, і мене не тяжило так, коли вона була переслідувана: я з тим числився і без вагання рішився на це. Дивним прикладом опинився у самому центрі большевицької революції в Петрограді, в Москві та в Києві, був не раз під дощем куль; прожив у Москві 6 день в обстрілюваному готелю „Метрополь“, до моїх вікон били і пізніше у Києві кулі і відломки шрапнелів; я ніколи не мав і не маю страху за себе, як в цьому пересвідчився під час цеї кріавої практики; але я цілими днями і ночами мучився, коли дедикував про життя інших, та коли одержував звістки про смерть і замучення своїх вірних козаків. Отже я можу говорити про революцію не лише як теоретик, але також як практик.

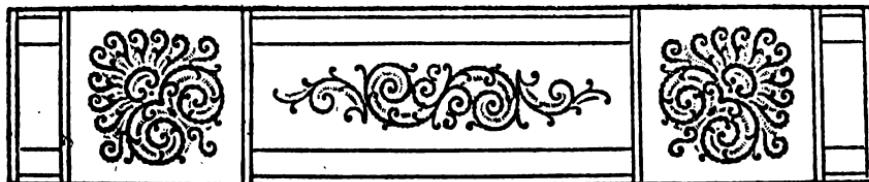
Для лісдини мусить бути життя інших святим. Людина мусить мати в пошані особистість і життя свого близького. Це є основою всього життя, як пооди-

* Президент Масарик має тут на думці великий свій З томний твір: *Росія та Європа, себ то нариси до „Релігійної та фільософічної історії Росії“*, якого досі вийшло 2 томи по німецьки і по чеськи. (П е р е к л а д ч и к).

ноких людей, так і суспільності: і цей гуманітаризм окреслює правила революції та війни. Революція мусить бути роблена в обороні, але в жаднім випадку не для гегемонії та хижакської агресивності; і має жертвувати як найменче життям. Саме під цим оглядом Росіяне з причини своєї культурної примітивності відріжнюються від нас на западі; вони безошадно жертвують життям, як у війні, так і в революції. Большевики що до того стоять на дуже низькому щаблі. Я сам на власні очі бачив страшні вчинки большевицьких революціонерів, в яких проявлювалася просто варварська грубість, часто навіть звірочість; але найбільший моральний жах відчував я з цеї очевидної зайвоти жертв.

Ленін у своїй полеміці закидує Каутському та всім противникам большевицької революції страх ; страх це, мовляв, власний мотив і ворожнечі до большевицького революціонізму. Я стою на боці Каутського, не зі страху, але зі свідомості та пізнання ситуації Росії та Європи та кажу з ясною свідомістю після довгого і широкого передумання, що большевики фатально помиляються. Вони на самперед не розуміють, що поступ европейських народів та їх етика відкидає вже насильство, а отже і агресивну війну та революцію,— европейський гуманітаризм дозволяє лише війни і революції напевно захищні. Большевики відтак не розуміють, що Росія з причини своєї некультурності і відсталості не є зрілою не лише для комунізму, але і для наукового соціалізму, і що через революцію цеї фрілости вона не досягне. В Європі ми вже дозрілі для далекодумчих соціальних перемін і не потребуємо для цього озброєної революції; і вже зовсім ні терористичної революції на російський зразок.





До чехословацького робітництва.

Я хочу до вас промовити, робітники, і звертаю головно до вас соціалістів кілька, я б сказав, майже робітничих слів. Я був сам робітником, завжди співчував з вами та вспівчуваю вам. Гадаю, що я дав цього доказ. Домагання і бажання, які мені тут були з'ясовані, я принимаю і обіцяю вам, що не тільки по змозі своїх сил, але і цілої нашої держави старатисяму, щоб сталися поліпшення, які є необхідні. Я знаю, що не все гаразд, але справедливий критик мусить сказати, що по так великий війні — 4 рочній всесвітній війні, не лише у нас, але у ціому світі відносини є дуже розбурхані; протягом 4 років можна знищити те, що мабуть 100 лт доведеться виправлювати. Руйнувати є легко, але не є так легко будувати. Ми переживаємо всенціональну та всесвітню крізу. Ваш промовець доторкнувся крізь у соціально-демократичні партії; я не ухилююсь від дискусії, бо не рад ходжу навколо гарячої каші: отже ви робітники і соціалісти опинилися в крізі. Ваш бесідник саме говорив про цю крізу та як слід й перемогти. Я скажу вам кілька широ думаних слів про цю вашу крізу, та в чим вона полягає.

Уявіть собі добре; яке це мало значіння, що в нашему уряді Республіки соціалістичні партії мали 9 міністрів та одного голову парляменту — мали в парляменті Томашек^{*)}, в так важній позиції, як міністерська — отже 10 чоловік на визначному місці. Я прошу, щоб ви це порівняли з державами цілої Європи. Во всій Європі не було держави, деб соціалісти мали так визначну позицію. Ми маємо 17 міністрів, з них більшість були соціалісти; я є певний, що при обережній, спокійній, пляномірній праці, ваші міністри в порозумінню з вашими організаціями, могли-б багато зробити для вас. Супроти них однак партія була в опозиції. Ваші міністри вийшли з уряду. У причинах цього виступу і спочиває власне кріза соціальної демократії та національного соціалізму. Чеський соціалізм отже переживає крізу. В уступленню ваших міністрів з уряду є признання великої внутрішньої крізи, а я додаю, не тільки ваших партій, але цілого народу. Я слідував за розвитком справ від самого початку зі справжнім зацікавленням

^{*)} Томашек, відомий провідник чеської С. Д., одноголосно обраний головою як революційного так і теперішнього чехословацького парляменту (прим. перекл.).

та не можу не закликати вас до того, щоби ви ці відносини осуджували досить спокійно. Подратування, товариші, це не плян, — ані захоплення не є пляном. Найкраща воля сама не вистарчить, о скільки не буде серіозності та розуму, а, зокрема, будьте певні, що для переможення тої крізі яку ви переживаєте — треба голов, а не пястуків. Це добре запамятайте!

Я сам майже рік був в Росії. Пережив російську революцію. Я приїхав до Росії в маю 1917 року. Тоді був там буржуазно-соціалістичний уряд. Я перебував большевицьку революцію від самих початків аж до кінця у Петербурзі, Москві, Київі. Наші хлопці, що були зі мною, знають, що ми пережили.

Я добре знаю большевицьку Росію і дуже дбайливо слідкував за большевицькою революцією. І я констатую вам після найкращої свідомості та сумління, що для нас Чехів російський зразок не годиться. Коли хтось гадає, що ми можемо робити те, що роблять в Росії, то він дуже помиляється. Я не хочу пускатися у велике критикування; але в Росії немає комунізму, а навіть соціалізму просто тому, що російський народ не є освічений для соціалізму. Я не хочу критикувати, але мушу констатувати факт —, бо яко голова держави маю обовязок обсервувати і, в наслідок цієї слідкування за російським розвитком, маю обовязок з'ясувати собі справи, про які росходиться. Я не доторкуюся того, що слід було б робити в Росії, бо це не моя річ, це зроблять самі в Росії, але я знаю, що ми в Чехах, потребуємо шляху способу праці, методи суспільних перемін по нашему хатньому зразку, згідно з нашими потребами. Російська метода є непригідна для нас. Росія — це величезний народ, але що, на — жаль, не вміє читати та писати, є менше освічених, є на іншому щаблю культури чим ви — тому у нього все, що він робить, має інший характер, отже і його — так зв. комунізм. Я вже вам казав: комунізму в Росії немає. Але на папері він є. Росія — це селянин, а селянин не знає комунізму. Там є приватна власність. Коли почалася большевицька революція і поміщикам насильно була забрана земля, й розібрали селянє і вона залишилася в їх приватному посіданню.

Така є ситуація. Я навіть сказав, що в Росії немає і соціалізму. Ваш соціалізм та європейський, після Маркса, є науковим соціалізмом; через це ваш соціалізм відріжнюється від соціалізму в Росії. Як може бути в Росії науковий соціалізм, коли там люди не вміють читати і писати? Справжня демократія буде лише там, де кожна людина буде думати та буде вихована до соціалізму, як кажеться, — науково. Маркс і Енгельс говорили про пролетаріят; але мали на думці освічений пролетаріят, що потрафить продовжувати наукову і фільософічну працю Фіхте і Гегеля.

Соціалізація — добре: я сам у свому посланні висловився про соціалізацію та я знова висловлюся тут перед вами за соціалізацію. Соціалізація буде переводитися ступнево, і буде починатися від того, що є, як кажеться, зріле. Саме ваш фах є перший, який у нас та в цілому світі береться під увагу. Це є ситуація, яку ви маєте право використати, але я вам можу і мушу радити, що нам не вистарчить соціалізаційна програма клічів, бо ми потребуємо тепер соціалізації праці головою, та пляну, як це систематично переводити. А цього досягнемо, як що не позволимо зводитись порожніми гаслами. Я можу отже вас знова закликувати, як це я вже раз зробив в пражських фабриках до того, щоб ви багато роздумували, як через співділання всіх порядних людей та працьовників досягнути того, чого ви домагаетесь. Це є велика річ, яку ви і наша держава

хочуть здійснити. Я знаю, і ви це підчеркуєте, що ви є революційною партією. Я сам робив революцію і знаю, що це значить. Я є певно переконаний, що, відповідно до щабля освіченості нашого народу, ми можемо це зробити мирно, через взаємне порозуміння.

Соціальна революція вже є. Більшість людей не спостерегла, що вона вже настала; — щоб її докінчити і дати їй окреслені останні форми для цього потреба, повторюю, розуму, а не пястука. Суспільні переміни матимуть успіх, якщо ми будемо мати ясні та окреслені пляни. Я не боюся. Коли я в 1914 і 1915 рр. мав рішитися на організування нашої закордонної, революційної акції, і коли я собі сказав: „будеш закликувати людей, щоб вони жертвували своє життя“, це для мене було дуже тяжким питанням. Я не перебільшу, що ночі і ночі не міг я спокійно спати. Але, коли я дав гасло: „Отже, до боротьби проти Австрії за кожну ціну!“ — я знов, що роблю. Я стратив сина; моя дочка була вязнена, моя жінка ще й досі слаба — все це однак не вплинуло на мене. У Петрограді та Москві я ходив улицями, коли кулі літали. В Київі до моїх вікон долітували кулі і шрапнелі — я не боявся, я не боюся жадних революціонерів, я сам був в оgnі і власне тому маю право сказати, що грatisя з революцією тепер, після успішної революції, не є на часі. Коли ви потрафили через своє зорганізування стільки досягнути — ви, старші робітники, чи ж ви не памятаєте, чого ви досягли шляхом організації? — Уважайте, що це значить, що ви соціалісти, які не маєте більшості в народі, мали більшість в уряді! Я хочу лише підчеркнути, що ви організаційно і парламентарною тактикою досягли успіху, якого не доробилася ані одна соціалістична партія в Європі.

Я не маю більше, щоб вам сказав, можу лише побажати, щоб ви, як того бажав Маркс, мали справжній науковий соціалізм, щоб ми мали пролетаріят, який би потрафив контролювати розвиток промислу, щоб ви чеські соціалісти обох таборів потрафили рішати справи в спокою та з розвагою, яких вимагає людність і справедливість.




Відбитка з тижневика
„В О Л Я“


Видавництво
„Наша Воля“
Друкарня
„Форвертс“,
Віденъ V.

